

Zeitschrift: Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio
Herausgeber: Staatssekretariat für Wirtschaft
Band: 98 (1980)
Heft: 50

Heft

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. [Siehe Rechtliche Hinweise.](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. [Voir Informations légales.](#)

Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. [See Legal notice.](#)

Download PDF: 12.01.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>



Schweizerisches Handelsamtsblatt

Feuille officielle suisse du commerce

Foglio ufficiale svizzero di commercio

Redaktion: Effingerstr. 3, Postfach 2170, 3001 Bern ☎ 031 61 22 21
Preise: Kalenderjahr Fr. 40.-, halbj. Fr. 24.-, Ausland Fr. 50.- jährlich
Inserate: Publicitas ☎ 031 65 11 11, pro mm 48 Rp., Ausland 54 Rp.
Erscheint täglich, ausgenommen an Sonn- und Feiertagen

Rédaction: Effingerstr. 3, case postale 2170, 3001 Berne ☎ 031 61 22 21
Prix: Année civile 40 fr., un semestre 24 fr., étranger 50 fr. par an
Insertions: Publicitas ☎ 031 65 11 11, le mm 48 cts, étranger 54 cts
Paraît tous les jours, les dimanches et jours de fêtes exceptés

N° 50 - 685

Bern, Freitag, 29. Februar 1980
Berne, vendredi, 29 février 1980

98. Jahrgang
98^e année

N° 50 - 29. 2. 1980

Inhalt - Sommaire - Sommario

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Kantone - Cantons - Cantoni
Zürich, Bern, Luzern, Glarus, Fribourg, Solothurn, Basel-Stadt,
Schaffhausen, St. Gallen, Graubünden, Aargau, Ticino, Vaud, Valais,
Neuchâtel, Genève, Jura.

Abhanden gekommene Werttitel - Titres disparus - Titoli smarriti

Andere gesetzliche Publikationen - Autres publications légales - Altre
pubblicazioni legali

Bereinigung der Eigentumsverhaltensregister - Epuration des registres
des pactes de réserve de propriété - Appuramento dei registri dei patii di
riserva della proprietà.

Antrag auf Änderung des Bundesratsbeschlusses über die Allgemein-
verbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für die Kartonagen-
industrie - Requête à fin de modification de l'arrêté du Conseil fédéral
étendant le champ d'application de la convention collective de travail
pour l'industrie des cartonnages.

Liquidations-Schuldenruf - Liquidation et appel aux créanciers.

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger.

Erbenaufwurf.

Amtlicher Teil - Partie officielle - Parte ufficiale

Handelsregister
Registre du commerce
Registro di commercio

Zürich - Zurich - Zurigo

Berechtigung
CPI Consumer's Products GmbH Importagentur, in Bülach, lautet
die Firma der am 7. 2. 1980 neu eingetragenen Gesellschaft mit
beschränkter Haftung richtig (SHAB Nr. 40 vom 18. 2. 1980, S. 545).

20. Februar 1980
Oerlikon-Bührle Holding AG, in Zürich 6, Beteiligung an Unter-
nehmen usw. (SHAB Nr. 146 vom 26. 6. 1979, S. 2045). Die Unter-
schrift von Michael Funk ist erloschen. Neue Vizedirektoren mit
Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Otto Sager, von Emmen, in Bal-
zers (FL); Dr. Willy Schenkel, von Küssnacht ZH und Lindau, in
Winterthur; Erwin Buckler und Josef Hackl, nun in Wallisellen; die
Prokuren der beiden Letzgenannten sind erloschen. Neu haben
Kollektivprokura zu zweien: Fritz Alder, von Urnäsch, in Opfikon;
Marcel Bosser, von Buchs SG, in Weisingen; Dr. Eugen Peter, von
Zürich und Unterschlatt, in Zürich, und Dr. Hans Rudolf Schupp-
ser, von Winterthur, in Fällanden.

20. Februar 1980
CPM Marketing Generalists AG, in Zürich 3, Binzstrasse 15, Akti-
engesellschaft (Neueintragung). Statutendatum: 8. 2. 1980. Zweck:
Beratung von Unternehmungen der Konsumgüterwirtschaft in allen
Marketingfragen der Unternehmensplanung, Organisation- und
Führung, unter Berücksichtigung unternehmerischer Gesamtbe-
trachtungsweisen und der interdisziplinären Einflussfaktoren von
Entscheiden in Unternehmung und Umwelt. Grundkapital:
Fr. 150 000, mit Fr. 106 000 liberriert; 95 Namenaktien zu Fr. 1000
und 11 Namenaktien zu Fr. 5000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilun-
gen an die Aktionäre: brieflich oder telegrafisch. VR (Verwal-
tungsrat): 1 bis 4 Mitglieder. Mitglieder des VR: William Ling, von
und in Zürich, Präsident und Delegierter des VR, mit Einzelunter-
schrift, sowie Dr. Prospero Ghirardelli, von und in Zürich, Vizeprä-
sident, und Dr. Friedrich Frey, von Aarau, in Meiden; beide mit Kol-
lektivunterschrift zu zweien.

20. Februar 1980
Gastronova AG (Gastronova SA) (Gastronova Ltd), in Zürich 6,
Stampfenbachstrasse 85, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statu-
tendatum: 13. 2. 1980. Zweck: Herstellung und Vertrieb von Bü-
chern auf dem Gebiete der Gastronomie. Grundkapital: Fr. 60 000,
voll liberriert; 60 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan:
SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungs-
rat): 1 bis 7 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Dr. Eric L. Dreif-
uss, von Zürich, in Zollikon, mit Einzelunterschrift.

20. Februar 1980
Plus Treuhand AG, in Zürich, Aktiengesellschaft (Neuein-
tragung). Adresse: Witikonstrasse 59, Zürich 7. Statutendatum:
7. 2. 1980. Zweck: alle im Tätigkeitsbereich einer Treuhandgesell-
schaft liegenden Geschäfte und Funktionen, Führung von Buchhal-
tungen und Liegenschaftsverwaltungen, Durchführung von Revisio-
nen sowie Beratung in Finanz-, Vermögens- und Steuerfragen.
Grundkapital: Fr. 100 000, voll liberriert; 200 Namenaktien zu
Fr. 500. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Publika-
tionsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. Einzi-
ges Mitglied des VR mit Einzelunterschrift ist Walter Schmid, von
Nürensdorf, in Zürich.

20. Februar 1980
Architektengruppe 4 AG, in Turbenthal, Aktiengesellschaft
(Neueintragung). Adresse: Tössalstrasse 107. Statutendatum:
1. 2. 1980. Zweck: Betrieb eines Architekturbüros. Grundkapital:
Fr. 51 000, voll liberriert; 120 Aktien zu Fr. 100 und 39 Aktien zu
Fr. 1000, alle auf den Namen lautend. Übernimmt das unter der Fir-
ma «Architektengruppe 4», in Turbenthal, geführte Geschäft der
aus Edwin Lindauer, von Schwyz, in Kyburg ZH; Heinz Erwin
Kaspar, von Zürich und Oberkulm, in Pfäffikon ZH, und Jörg Lor-
ritz, von Zürich, in Fischenthal, bestehenden einfachen Gesellschaft
mit Aktiven von Fr. 217 621.30 und Passiven von Fr. 3 237.20, ge-
mäss Übernahmebilanz per 1. 1. 1980 zum Preise von Fr. 214 384.10,
wovon Fr. 51 000 auf das Grundkapital angerechnet. VR (Verwal-
tungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilun-
gen an die Aktionäre: brieflich. Mitglieder des VR: Edwin Lindauer,
von Schwyz, in Kyburg ZH, Präsident; Heinz E. Kaspar, von Zürich
und Oberkulm, in Pfäffikon ZH, und Jörg Loritz, von Zürich, in Fi-
schenthal, beide Delegierte; alle drei mit Einzelunterschrift.

20. Februar 1980
Werner Ruckstuhl, Ingenieurbüro, in Oetwil am See (SHAB
Nr. 26 vom 1. 2. 1977, S. 329). Diese Firma ist infolge Überganges
des Geschäftes mit den in der Übernahmebilanz per 1. 1. 1980 auf-
geführten Aktiven und Passiven auf die «Antriebe + Maschinen
Ruckstuhl AG», in Oetwil am See, erloschen.

20. Februar 1980
Antriebe + Maschinen Ruckstuhl AG, in Oetwil am See, Blat-
tenackerstrasse 6, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten-
datum: 30. 1. 1980. Zweck: Handel mit und Fabrikation von Antrie-
ben, Maschinen und deren Ersatzteilen; Ausführung von, Berate-
rungs-, Planungs-, Entwicklungs- und Konstruktionsarbeiten; Betei-
ligung an Handels- und Fabrikationsunternehmen; Errichtung, Er-
werb und Auswertung von Patenten und Lizenzen. Grundkapital:
Fr. 50 000, voll liberriert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Übernimmt
das unter der Firma «Werner Ruckstuhl, Ingenieurbüro», in Oetwil
am See, geführte Geschäft mit denjenigen Aktiven von
Fr. 110 475.85, einschliesslich Fr. 643.70 für Goodwill, und denjeni-
gen Passiven von Fr. 36 475.85, welche in der Übernahmebilanz per
1. 1. 1980 aufgeführt sind, zum Preise von Fr. 74 000, wovon
Fr. 50 000 auf das Grundkapital angerechnet werden. Andere als die
in der vorerwähnten Übernahmebilanz aufgeführten Aktiven und
Passiven übernimmt die Gesellschaft von der Einzelfirma «Werner
Ruckstuhl, Ingenieurbüro» nicht, doch gelten die von der letzteren
seit dem 1. 1. 1980 abgeschlossenen Geschäfte als auf Rechnung der
Gesellschaft erfolgt. Publikationsorgan: SHAB. VR (Verwaltungs-
rat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Werner Ruck-
stuhl, von Zollikon und Dinhard, in Oetwil am See, Präsident, dieser
mit Einzelunterschrift; Barbara Ruckstuhl, von Zollikon und Din-
hard, in Oetwil am See, und Dr. iur. Kurt Scheibler, von und in Zü-
rich; die letzteren beiden mit Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Februar 1980
E. Rusch AG, in Zürich 11, Berninastrasse 21, Aktiengesellschaft
(Neueintragung). Statutendatum: 5. 2. 1980. Zweck: Führung eines
Architekturbüros und Betrieb eines Generalunternehmens. Grund-
kapital: Fr. 100 000, voll liberriert; 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Pu-
blikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich.
VR (Verwaltungsrat): 1 bis 5 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR
mit Einzelunterschrift: Erwin Rusch, von Appenzell, in Regensdorf.

20. Februar 1980
Pro Liegenschaft-Verwaltungs AG, in Zürich 1, St. Peterstrasse 1,
c/o Dr. Karl Kobel, Aktiengesellschaft (Neueintragung). Statuten-
datum: 12. 2. 1980. Zweck: Verwaltung von Liegenschaften und Eigen-
tumswohnungen aller Art sowie Handel mit und Vermittlung
von Immobilien. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberriert; 50 Inhaber-
aktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die
Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. VR
(Verwaltungsrat): 1 bis 3 Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Dr.
Karl Kobel, von Marbach SG, in Kitchberg ZH, mit Einzelunter-
schrift.

20. Februar 1980
Ferenc Gaber, Tankstelle, in Adliswil, Soodstrasse 91, Einzelfir-
ma (Neueintragung). Inhaber: Ferenc Gaber, ungarischer Staatsan-
gehöriger, in Adliswil, Betrieb einer BP-Tankstelle.

20. Februar 1980
ED Power AG, bisher in Luzern (SHAB Nr. 42 vom 20. 2. 1979,
S. 547). Die Generalversammlung vom 21. 1. 1980 hat die Statuten,
welche ursprünglich vom 27. 1. 1979 datieren, geändert. Sitz der Ge-
sellschaft ist Zürich. Adresse: Gotthardstrasse 52, Zürich 2.
Zweck der Gesellschaft sind An- und Verkauf von Computersyste-
men sowie Softwarepaketen und Kundenberatung in Hard- und
Software. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000 und ist voll liberriert.
Von den bisherigen 100 Namenaktien zu Fr. 500 sind deren 25 in
125 Namenaktien zu Fr. 100 zerlegt worden, sodass das Grundkapi-
tal nun in 75 Namenaktien zu Fr. 500 und 125 Namenaktien zu
Fr. 100 zerfällt. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an
die Aktionäre erfolgen brieflich. Dieter Jost, Thomas Franklin
Tubbs, und Stephan Oberli sind aus dem Verwaltungsrat ausge-
schieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Einziges Mitglied des
Verwaltungsrates ist Gérard Lüchinger, von Oberriet, in Dietikon; er
führt nicht mehr Kollektivunterschrift zu zweien, sondern Einzelun-
terschrift.

20. Februar 1980
Technokommerz AG, in Zürich, Liegenschaften, Verwaltung und
Verwertung von Patenten usw. (SHAB Nr. 297 vom 19. 12. 1979,
S. 3972). Diese Gesellschaft wird in Anwendung von Art. 88bis, in
Verbindung mit Art. 86 Abs. 2 HRegV von Amtes wegen als aufgelöst
erklärt, weil die ihr zur Wiederherstellung des rechtmässigen
Zustandes in bezug auf die Domizilverhältnisse angesetzte Frist ab-
gelaufen ist. Die Firma lautet nun: Technokommerz AG in Liquida-
tion.

20. Februar 1980
Interhome (Schweiz) AG, in Zürich 9, Mieten, Vermieten und
Verwalten von Chalets, Ferienwohnungen und Feriensiedlungen
usw. (SHAB Nr. 296 vom 18. 12. 1979, S. 3957). Statuten am
30. 1. 1980 geändert. Durch Ausgabe von 250 neuen Namenaktien
zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 250 000 auf Fr. 500 000,
zerlegt in 500 Namenaktien zu Fr. 1000, erhöht worden. Der Erhö-
hungsbetrag ist durch entsprechende Verwendung eines Teiles der
freien Reserven liberriert worden. Das Grundkapital ist voll liberriert.

20. Februar 1980
Söderquist-AG, in Zürich 2, Import- und Exportgeschäfte (SHAB
Nr. 89 vom 18. 4. 1978, S. 1189). Ernst Alt ist nicht mehr Delegierter,
sondern nun Vizepräsident des VR (Verwaltungsrates) und führt
weiterhin Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR und zugleich
Delegierter desselben mit Kollektivunterschrift zu zweien: Dr. Theo-
dor Gasche, von Bolken, in Grethen. Weiteres neues Mitglied des
VR: Rudolf Vollenweider, er bleibt Direktor und führt weitere Kol-
lektivunterschrift zu zweien. Neu haben Kollektivprokura zu
zweien: Pia Lehmann, von St. Gallen, in Stäfa, und Hans Robert
Gretener, von Cham, in Baar.

20. Februar 1980
Global-Consult AG (Global-Consult Ltd), bisher in Zug (SHAB
Nr. 158 vom 10. 7. 1978, S. 2164). Die Generalversammlung vom
8. 2. 1980 hat die Statuten, welche ursprünglich vom 29. 5. 1972 da-
tieren und letztmals am 28. 5. 1973 geändert wurden, geändert. Die
Firma lautet: Th. Maurer Treuhand AG. Sitz der Gesellschaft ist
Zürich. Adresse: Siewerstrasse 25, Zürich 11. Zweck der Gesell-
schaft ist: Durchführung sämtlicher Verwaltungs- und Treuhand-
geschäfte. Führung und Revision von Buchhaltungen, Inkasso und Be-
ratung in Steuerangelegenheiten sowie alle in diesem Zusammen-
hang stehenden sonstigen Dienstleistungen. Grundkapital:
Fr. 50 000, voll liberriert; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikations-
organ: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern
alle Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder meh-
rere Mitglieder. Emil Hofmann aus dem VR ausgeschieden; seine
Unterschrift ist erloschen. Neue Mitglieder des VR: Theodor Mau-
rer, von Bolligen, in Mönchwilten, Präsident, und Helena Vetsch-
Gantenbein, von Grabs, in Mönchwilten, beide mit Einzelunter-
schrift.

20. Februar 1980
Trading Link AG (Trading Link SA) (Trading Link Ltd), in Zü-
rich 7 (SHAB Nr. 97 vom 27. 4. 1979, S. 1334). Die Generalver-
sammlung vom 15. 2. 1980 hat die Statuten geändert. Die Firma lau-
tet: Lix AG. Die Gesellschaft bezweckt die Verwaltung von Vermö-
gen auf eigene und fremde Rechnung sowie die Durchführung von
Handelsgeschäften jeder Art. Mitteilungen an die Aktionäre erfol-
gen im SHAB oder, wenn alle Aktionäre bekannt sind, schriftlich.
Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern.

20. Februar 1980
Imperial Anlagen AG, in Zürich 1, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 199 vom 27. 8. 1969, S. 1972). Die Generalversammlung vom 19. 11. 1979 hat die Statuten geändert. Durch Rückzahlung und Verrechnung von 400 Aktien zu Fr. 1000 ist das Grundkapital von Fr. 500 000 auf Fr. 100 000, zerlegt in 100 Inhaberaktien zu Fr. 1000, herabgesetzt worden; es ist voll liberiert. Die Beobachtung der gesetzlichen Vorschriften über die Kapitalherabsetzung ist mit öffentlicher Urkunde vom 7. 2. 1980 festgestellt worden.

20. Februar 1980
Inter Shoe Shop Ltd, Zürich, in Zürich 4, Handel mit Schuhen usw. (SHAB Nr. 97 vom 27. 4. 1977, S. 1345). Die Generalversammlung vom 12. 10. 1979 hat die Statuten geändert. Das Grundkapital von Fr. 100 000 ist voll liberiert. Placido Maissen, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident desselben; er führt weiterhin Einzelunterschrift. Neu ist in den VR mit Einzelunterschrift gewählt worden: Werner Schönbucher, von und in Zürich.

20. Februar 1980
Elektromat AG, Kloten, in Kloten, durch Konkurs aufgelöste Aktiengesellschaft, Artikel der Elektro-, Elektronik-, Radio-, Televisions- und Hi-Fi-Branche (SHAB Nr. 227 vom 28. 9. 1979, S. 3085). Das Konkursverfahren wurde mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichts Bülach vom 8. 2. 1980 als geschlossen erklärt. Die Firma wird von Amtes wegen gelöscht.

20. Februar 1980
Baugeschäft G. & J. Keller AG, in Marthalen (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1977, S. 2189). Neue Geschäftsadresse: Schillingstrasse 707.

20. Februar 1980
Ceramico 2000 AG, in Dietlikon, keramische Artikel (SHAB Nr. 62 vom 15. 3. 1979, S. 822). Die Prokura von Edwin Obrist ist erloschen. Roland Thür hat nicht mehr Kollektiv-, sondern nun Einzelprokura.

20. Februar 1980
Freleck AG, in Birmensdorf, Immobilien (SHAB Nr. 254 vom 30. 10. 1974, S. 2887). Gustav Speck, nun in Kloten, bisher einziges Mitglied des VR (Verwaltungsrates), ist nun Präsident desselben; er führt weiter Einzelunterschrift. Neues Mitglied des VR mit Kollektivunterschrift: Dr. August Arnold, von Richenthal, in Gentilino, Seckreier.

20. Februar 1980
Modetour AG in Liquidation, in Zürich 2, Handel mit modischen Textilien usw. (SHAB Nr. 276 vom 24. 11. 1978, S. 3641). Das Vermögen ist nach Angabe der Liquidatorin liquidiert. Die Löschung der Firma kann mangels Zustimmung der Wehrsteuerverwaltung des Kantons Zürich noch nicht erfolgen.

20. Februar 1980
Contract-Bau AG, Zweigniederlassung Zürich, in Zürich 7, Eigentumswohnungen usw. (SHAB Nr. 77 vom 1. 4. 1977, S. 1057), mit Hauptsitz in Bern. Die Unterschriften von Dr. Walter Huber, Jakob A. Iten und Mark Frey sind erloschen. Neu führt Kollektivunterschrift zu zweien: Charles Samuel Zulauf, von Schinznach Dorf, in Ennetbaden, Delegierter des Verwaltungsrates. Neue Adresse: Reichenstrasse 11, in Zürich 7.

20. Februar 1980
NCB Bank AG, in Zürich 1 (SHAB Nr. 208 vom 6. 9. 1979, S. 2865). Dr. Joe Debbané, bisher stellvertretender Direktor, nun Direktor; führt weiter Kollektivunterschrift zu zweien. Neu haben Kollektivprokura zu zweien: Margrit Lutz, von Wolfhalden, in Kilchberg ZH, und René Fritsch, von Langnau am Albis, in Freienbach; Kurt Nef, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Cham.

20. Februar 1980
Vogel & Lanz AG, in Zürich 2, Lavaterstrasse 103, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 15. 2. 1980. Zweck: Führung einer Werbeagentur und Durchführung sämtlicher in das Gebiet der Public Relations fallenden Geschäfte. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Mitglieder des VR: Hugo Vogel, von Herbligen, in Zürich, Präsident; Rolf Lanz, von Auswil, in Zürich, Vizepräsident, und Georg Graf, von Oetwil am See, in Freienbach; alle mit Einzelunterschrift.

20. Februar 1980
ZEV Electronic AG, in Zürich 11, Tramstrasse 11, Aktiengesellschaft (Neueintragung), Statutendatum: 11. 2. 1980 und 15. 2. 1980. Zweck: In der Hauptsache Handel mit elektrischen und elektronischen Bauteilen und Geräten; ferner Abwicklung von Handelsgeschäften aller Art, Verwaltung von Patenten, Lizenzen und Handelsmarken. Grundkapital: Fr. 50 000, voll liberiert; 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Übernimmt elektronische Bauteile, namentlich integrierte Schaltungen, Transistoren, Dioden und Kondensatoren, gemäss Inventarliste vom 4. 2. 1980 zum Preise von Fr. 38 000, welcher voll auf das Grundkapital angerechnet wird. Publikationsorgan: SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre: im SHAB oder, sofern Aktionäre bekannt, brieflich. VR (Verwaltungsrat): 1 oder mehrere Mitglieder. Einziges Mitglied des VR: Ruth Marinaccio, von Arlesheim, in Zürich, mit Einzelunterschrift.

Bern - Berne - Berna

Biro Aarberg

20. Februar 1980
Christian Gerber, in Schüpfen. Inhaber der Firma ist Christian Gerber, von Röhrenbach im Emmental, in Schüpfen. Handel mit Autopolitur. Höheweg 828.

Biro Bern

6. Februar 1980
Wohnbaugenossenschaft «Laube» Bern, in Bern. Mit Statuten vom 14. Februar 1979 besteht unter dieser Firma eine Genossenschaft. Sie bezweckt: Schaffung von gesundem und preiswertem Wohnraum für die Mitglieder und allenfalls weitere Personen durch Beschaffung von geeignetem Bauland zu Eigentum oder im Baurecht der Genossenschaft; Bau oder Erwerb von zweckmässigen Liegenschaften und Vermietung von Wohnungen. Es bestehen Anteilscheine zu Fr. 200. Für die Verbindlichkeiten haftet einzig das Genossenschaftsvermögen; jede persönliche Haftung der Genossenschafter ist ausgeschlossen. Die Einladungen an die Genossenschafter erfolgen durch persönliche Mitteilung, die Mitteilungen an sie durch Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Vorstand besteht aus mindestens 3 Mitgliedern. Ihm gehören an: Brigitte Bittner, von Luterbach, in Wabern, Gemeinde Köniz, Präsidentin; Martin Rothenbühler, von Trachselwald, in Bärwil, Vizepräsident, und Marguerite Zaugg, von Röhrenbach im Emmental, in Bern; sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Geschäftsdomizil: Hopfenweg 30, bei Ueli Kaiser.

20. Februar 1980
Tea-Room-Restaurant Fontana AG Bern, in Bern (SHAB Nr. 213 vom 12. 9. 1979, S. 2924). Die Generalversammlung vom 20. Dezember 1979 hat die Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma **Tea-Room-Restaurant Fontana AG Bern in Liq.**, durch die Liquidatorin «Treuhaft Treuhand- und Verwaltungs-AG», in Bern, durchgeführt. Die Unterschriften von Hans Herzog, Präsident, und Max Beutler, Vizepräsident des Verwaltungsrates, sind erloschen. Domizil der Liquidation: Spitalgasse 26, bei der Liquidatorin.

20. Februar 1980
Polyprint AG, in Bern, Fabrikation von und Handel mit Kalendern, Werbeartikeln usw. (SHAB Nr. 114 vom 17. 5. 1979, S. 1606). Die Unterschrift von Heinz Röthlisberger, Direktor, ist erloschen. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Albert Rüegg, von Bauma, in Gümliigen, Gemeinde Muri bei Bern.

20. Februar 1980
Fegaver AG, Zweigniederlassung in Bern, Fabrikation von und Handel mit sämtlichen Artikeln für den Feuer-, Gas-, Explosions-, Strahlen-, Unfall- und Lärmschutz usw. (SHAB Nr. 172 vom 26. 7. 1979, S. 2398), mit Hauptsitz in Schlieren. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt worden an Bruno Barthomé, von Albligen, in Bern.

20. Februar 1980
Ed. Sturzenegger AG, Zweigniederlassung in Bern, Fabrikation von und Handel mit Stickerien usw. (SHAB Nr. 212 vom 10. 9. 1976, S. 2598), mit Hauptsitz in St. Gallen. Max Pfister ist nun Vizepräsident (bisher Präsident); neuer Präsident des VR (Verwaltungsrates) ist Dr. Armin Mühlematter (bisher Vizepräsident); sie führen weiterhin Kollektivunterschrift zu zweien. Hans Rudolf Oberholzer, nun in Gais, ist nicht mehr Direktor, führt seine Kollektivunterschrift zu zweien jedoch weiterhin als Mitglied des VR. Kollektivunterschrift zu zweien ist erteilt worden an Edouard Schaffhauser, von Gossau SG, in Gais, Direktor. Peter Böniger, Mitglied des VR, wohnt nun in Embrach.

20. Februar 1980
Schachtelkäse Fabrik AG, in Köniz (SHAB Nr. 65 vom 19. 3. 1979, S. 858). Martin Reine ist nun Vizedirektor mit Kollektivunterschrift zu zweien; seine Prokura ist demnach erloschen. Fritz Jakob Meyer, Mitglied des Verwaltungsrates, wohnt nun in Gümliigen, Gemeinde Muri bei Bern.

20. Februar 1980
Marti AG Bern, in Bern, Übernahme und Ausführung von Bauarbeiten usw. (SHAB Nr. 128 vom 5. 6. 1978, S. 1763). Die Prokura von Peter Wenger ist erloschen. Ernst Fahmi, Mitglied des Verwaltungsrates, ist nun auch Direktor; er führt weiterhin Einzelunterschrift für das Gesamtunternehmen.

20. Februar 1980
Marti AG Bern, Zweigniederlassung in Köniz, Übernahme und Ausführung von Bauarbeiten usw. (SHAB Nr. 128 vom 5. 6. 1978, S. 1763), mit Hauptsitz in Bern. Ernst Fahmi, Mitglied des Verwaltungsrates, führt seine Einzelunterschrift nun auch als Direktor.

20. Februar 1980
Domicilium AG Bern, in Bern, Verwaltung, Erwerb, Vermietung und Veräusserung von Liegenschaften (SHAB Nr. 253 vom 29. 10. 1979, S. 3406). Thomas Fehr ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

20. Februar 1980
Ovas GmbH (Ovas S. à r. l.), bisher in Scheunen (SHAB Nr. 287 vom 7. 12. 1979, S. 3850). Die Generalversammlung vom 3. Januar 1980 hat die Sitzverlegung nach Hinterkappelen, Gemeinde Wohlten bei Bern, sowie die entsprechende Statutenrevision beschlossen. Die Gesellschaft bezweckt: Fabrikation von und Handel mit Ställen, Einrichtungen und Geräten für die Tier- und Geflügelzucht, sowie Organisation und Finanzierung der Fabrikation und des Handels in dieser Branche. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 21. November 1967. Das Stammkapital beträgt Fr. 100 000. Die Gesellschafter sind: Josef Hayes, irischer Staatsangehöriger, nun in Killiney (Irland), mit einer Stammeinlage von Fr. 80 000; Franz Becker, von Bern, in Hinterkappelen, Gemeinde Wohlten bei Bern, mit einer Stammeinlage von Fr. 19 000, und Anna Beckers-Tommarkin, von Bern, in Hinterkappelen, Gemeinde Wohlten bei Bern, mit einer Stammeinlage von Fr. 1000 (alle bisher). Die Einladungen an die Gesellschafter erfolgen schriftlich. Publikationsorgan ist das SHAB. Franz Beckers, vorgeannt, ist Geschäftsführer mit Einzelunterschrift (bisher). Geschäftsdomizil: Kappelrenng 42b.

20. Februar 1980
Taxi Hans Marti AG, in Bern. Mit Statuten vom 4. Januar 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: gewerbemässige Durchführung von Taxifahrten und Tätigkeit aller damit im Zusammenhang stehenden Geschäfte. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmungen beteiligen. Das Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Die Einladungen und Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Hans Marti, von Rüeggisberg, in Muri bei Bern, Präsident; Laurent Marti, von Rüeggisberg, in Muri bei Bern, und Hans Lüscher, von Muhen, in Bern. Hans Marti führt Einzelunterschrift. Laurent Marti und Hans Lüscher zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftsdomizil: Mittelstrasse 60.

20. Februar 1980
Storama AG für Sonnen- und Witterschutz-Technik, in Bern. Mit Statuten vom 12. Februar 1980 besteht unter dieser Firma eine Aktiengesellschaft. Sie bezweckt: Fabrikation von und Handel mit technischen Installationen und Einrichtungsgegenständen des Sonnen- und Witterschutzes sowie baulichen Produkten aller Art. Die Gesellschaft kann sich an Unternehmen beteiligen sowie Liegenschaften erwerben, verwalten und veräussern. Das voll einbezahlte Grundkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000. Die Einladungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief. Publikationsorgan ist das SHAB. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Ihm gehören an: Erich Rémy, von Grellingen, in Riggsberg, Präsident; Heinz Haldemann, von Eggwil, in Bern, und Margrit Rémy, von Grellingen, in Riggsberg. Erich Rémy führt Einzelunterschrift; Heinz Haldemann und Margrit Rémy zeichnen kollektiv zu zweien. Geschäftsdomizil: Freiburgstrasse 390.

20. Februar 1980
G. Reist, in Bern, Betrieb des Restaurants «Parkterrasse» (SHAB Nr. 207 vom 4. 9. 1973, S. 2459). Die Firma wird infolge Geschäftüberganges gelöscht. Aktiven und Passiven gehen über an die neue Einzelfirma «G. Reist», in Bern.

20. Februar 1980
G. Reist, in Bern. Inhaber der Firma ist Georges Reist, von Sumiswald, in Allmendingen, Gemeinde Rubigen. Die Firma übernimmt Aktiven und Passiven der Einzelfirma «G. Reist», in Bern. Betrieb des Restaurants «Parkterrasse». Grosse Schanze.

Büro Biel

Berichtigung
Schweizerische Nationalbank, Zweigniederlassung in Biel (SHAB Nr. 47 vom 26. 2. 1980, S. 642). Walter Bretscher und Dr. Johann Ammann führen nicht mehr die Bezeichnungen Abteilungsleiter des II. Departements, respektive Abteilungsleiter, sondern die Bezeichnungen Direktor.

20. Februar 1980
Kantonalbank von Bern, Zweigniederlassung in Biel, Staatsinstitut (SHAB Nr. 214 vom 13. 9. 1978, S. 2845), mit Hauptsitz in Bern. Die Prokura von Paul Guerne ist erloschen.

20. Februar 1980
Seven Seas AG (Seven Seas SA) (Seven Seas Ltd.), bisher in Lys (SHAB Nr. 243 vom 5. 10. 1978, S. 3190). Gemäss öffentlicher Urkunde über die Generalversammlung vom 31. Januar 1980 wurde der Sitz nach Biel verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die Gesellschaft bezweckt den weltweiten Handel mit Geräten und Einrichtungen für das Gesundheitswesen. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 28. Dezember 1977. Das Aktienkapital beträgt Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Inhaberaktien zu Fr. 1000. Darauf sind Fr. 20 000 einbezahlt. Publikationsorgan ist das SHAB. Mitteilungen an die Aktionäre erfolgen durch eingeschriebenen Brief, sofern diese bekannt sind, oder durch Publikation. Der Verwaltungsrat besteht aus 1 bis 5 Mitgliedern. Ihm gehören an: Irene Schäfner-Schwerdtfeger, amerikanische Staatsbürgerin, in Biel, Präsidentin (bisher Vizepräsidentin); Paul Ledermann, von Lauperswil BE, nun in Worben, Mitglied (bisher Präsident), und Christian Riesen, von Oberbalm BE, in Biel (bisher); sie führen Kollektivunterschrift zu zweien. Domizil: Schilfweg 4.

Büro Burgdorf

Berichtigung
Steffen und Dubach, Architekten AG, in Burgdorf (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1980, S. 78). Bei dem von der Gesellschaft übernommenen Geschäft handelt es sich um die Aktiven und Passiven der im Handelsregister eingetragenen und vorstehend gelöschten Einzelfirma «Steffen Architekturbüro», in Burgdorf.

Bureau de Courtelary

20 février 1980
Réat Genève, à Mont-Soleil, commune de St-Imier. Le chef de la maison est Réat Genève, de Fahy, à Mont-Soleil, commune de St-Imier, épouse séparée de biens de Réat Michel, exploitation du Buffet de la Gare à Mont-Soleil.

Büro Interlaken

19. Februar 1980
Horst Oberholzer, in Wengen, Gemeinde Lauterbrunnen. Inhaber der Firma ist Horst Oberholzer, von Hemmental, in Wengen. Betrieb des Restaurants und Dancings «Belair».

Bureau de Moutier

19 février 1980
Roland Bouduban, à Moutier, exploitation du garage Mercay (FOSC du 5. 1. 1971, n° 2, p. 12). La raison est radiée par suite de l'apport de l'actif et du passif de la maison, selon bilan au 31 décembre 1979, à la société anonyme «Roland Bouduban S.A.», à Moutier, ci-après inscrite.

19 février 1980
Roland Bouduban S.A., à Moutier. Suivant acte authentique et statuts du 16 février 1980, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation de garages, achats, ventes et réparations de tous véhicules automobiles et industriels, service de taxi, transports publics, vente de carburants, lubrifiants et accessoires, ateliers de réparations, de rectifications et d'usinage, carrosserie, peinture. Le capital social est de fr. 200 000, divisé en 200 actions de fr. 1000 chacune, nominatives, entièrement libérées. Il est fait apport à la société anonyme de l'actif et du passif de la maison «Roland Bouduban», à Moutier, ci-devant radiée, selon bilan au 31 décembre 1979, bilan accusant un actif de fr. 362 941.75 et un passif de fr. 139 159.40, soit un actif net de fr. 223 782.35. Ledit apport a été accepté pour ce prix, dont fr. 198 000 imputés sur le capital. Deux actions sont libérées par compensation avec deux créances de fr. 1000 chacune. La société est mise et subrogée dans tous les droits et obligations de l'entreprise reprise, avec effet au 1^{er} janvier 1980. La société se propose d'acquiescer, pour le prix de fr. 86 900, l'immeuble feuillet 2671 du ban de Moutier, d'une valeur officielle de fr. 61 700. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les convocations et communications aux actionnaires leur sont adressées par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de: Roland Bouduban, de Courroux, à Moutier, président; Jacques Bouduban, de Courroux, à Moutier, secrétaire, et Bernard Bouduban, de Courroux, à Moutier, assureur. La société est engagée par la signature individuelle du président et par la signature collective à deux des autres administrateurs.

Büro Nidau

20. Februar 1980
Paul Marbot, in Täuffelen. Inhaber der Firma ist Paul Marbot, von Busswil bei Melchnau, in Geroltingen. Fabrikation und Verkauf von Kupferhandarbeitartikeln. Hauptstrasse 69, 2575 Täuffelen.

Büro Schwarzenburg

20. Februar 1980
F. Reber, in Schwarzenburg, Gemeinde Wahlern. Betrieb des Gasthofes Bahnhof (SHAB Nr. 139 vom 18. 6. 1979, S. 1946). Die Firma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Büro Thun

8. Februar 1980
Walter Rothen AG, Zweigniederlassung in Thun. Unter dieser Firma hat die Aktiengesellschaft Walter Rothen AG, mit Sitz in Münsingen, welche den Betrieb eines Gartenbaugeschäftes mit Gärtnerei, Blumenladen, Baumschule und Erstellung von Sportanlagen sowie Ausführung von Tiefbauarbeiten bezweckt und am 29. Juni 1978 im Handelsregister von Konolfingen eingetragen wurde (SHAB Nr. 159 vom 11. 7. 1978, S. 2175), durch Beschluss ihres VR (Verwaltungsrates) vom 11. Januar 1980 in Thun eine Zweigniederlassung errichtet. Für die Zweigniederlassung zeichnen mit Einzelunterschrift: Walter Rothen, jun., von Guggisberg, in Münsingen, Verwaltungsratspräsident, und Walter Rothen sen., von Guggisberg, in Münsingen, Verwaltungsratsvizepräsident. Kollektivprokura zu zweien, mit einem einzelzeichnungsberechtigten Mitglied des VR, wird erteilt an: Hans J. E. Knoll, von Bern, in Rubigen, und Samuel Ammon, von Herzogenbuchsee, in Gümliigen, Gemeinde Muri bei Bern. Geschäftsdomizil: Burgstrasse 20.

20. Februar 1980
Kantonbank von Bern, Zweigniederlassung in Thun (SHAB Nr. 214 vom 13. 9. 1978, S. 2847), Staatsinstitut mit Hauptsitz in Bern. Kollektivprokura zu zweien ist erteilt an Heinz Hofer, von Biglen, in Thun.

20. Februar 1980
J. Winkler, in Blumenstein. Inhaber der Firma ist Josef Winkler, von und in Blumenstein. Sattlerei und Erstellen von Bodenbelägen. Badstrasse 7.

Büro Trachselwald

20. Februar 1980
Mewag Maschinenfabrik AG, in Wasen, Gemeinde Sumiswald (SHAB Nr. 229 vom 1. 10. 1979, S. 3106). Adolf Haiges ist aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen.

Luzern - Lucerne - Lucerna

20. Februar 1980
Baugenossenschaft SBB Beamter Luzern, in Luzern (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1969, S. 2746). Statutenänderung vom 21. November 1979. Die Firma lautet nun: Baugenossenschaft SBB-Beamter. Mitteilungen erfolgen durch Rundschreiben oder brieflich sowie gegenfalls durch ein genossenschaftsinternes Mitteilungsblatt. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen. Willy Vetter und Paul Christen sind aus dem Vorstand ausgeschieden; ihre Unterschriften sind erloschen. Neuer Sekretär ist Adriano Pellanda, von und in Luzern, neuer Kassier/Buchhalter Adolf Fessler, von und in Luzern, Präsident, Vizepräsident, Sekretär und Kassier zeichnen kollektiv zu zweien.

20. Februar 1980
Bihag, Elemente- & Fertighaus AG, in Luzern (SHAB Nr. 289 vom 19. 12. 1968, S. 2664). Statutenänderung vom 8. Februar 1980. Die Firma lautet nun: Bihag, Hansbühler AG, Neue Zweckschreibung: Erwerb von Patenten und Lizenzen sowie Fabrikation und Vertrieb von Bauelementen aus Kunststoffen, von vorfabrizierten Bauelementen und deren Erstellung aus herkömmlichen Baumaterialien; Erstellung von Fertigbauten aus Bauelementen; An- und Verkauf von Grundstücken und Liegenschaften, sowie Generalunternehmung.

20. Februar 1980
BOA A.G. Luzern, in Luzern, industrielle Zubehöre (SHAB Nr. 217 vom 17. 9. 1979, S. 2971). Konrad Meyer, Zeichnungsberechtigter, wohnt nun in St. Niklausen, Gemeinde Horw.

20. Februar 1980
Chudacoff AG in Liquidation, in Meggen, Verwaltungen usw., aufgelöst (SHAB Nr. 51 vom 2. 3. 1979, S. 676). Nachdem die Zustimmungen der Steuerverwaltungen vorliegen, wird die Firma im Handelsregister gelöscht.

20. Februar 1980
Danzas A.G., Zweigniederlassung in Luzern, Speditionen usw. (SHAB Nr. 194 vom 21. 8. 1979, S. 2694). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Basel. Neue Adresse: Industriestrasse 15 (gemietete Räume).

20. Februar 1980
Ebnöther AG, Sempach-Station, in Sempach Station, Gemeinde Neuenkirch, chemisch-technische Produkte usw. (SHAB Nr. 34 vom 11. 2. 1980, S. 463). Statutenänderung vom 7. Februar 1980. Von den 1600 Inhaberkonten zu Fr. 1000 wurden 1598 in Namenaktien zu Fr. 1000 umgewandelt. Das voll liberierte Grundkapital von Fr. 1 600 000 ist somit neu eingeteilt in 1598 Namenaktien zu Fr. 1000 und 2 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Weitere Änderungen berühren keine publikationspflichtigen Tatsachen. Die Verwaltungen zeichnen kollektiv zu zweien. Demnach zeichnen die beiden Mitglieder Walter Heublein und Gerold Leumann nun auch unter sich.

20. Februar 1980
Ham-Radio Erich Seidl, in Hildisrieden, Funkanlagen (SHAB Nr. 95 vom 25. 4. 1978, S. 1283). Diese Firma ist infolge Überganges des Geschäftes mit Aktiven und Passiven an die neue «Seicom AG», in Niederletten, erloschen.

20. Februar 1980
Schiffahrtsgesellschaft des Vierwaldstättersees (SGV), in Luzern, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 71 vom 28. 3. 1978, S. 927). Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Kurt Diermeier, von Kreuzlingen, in Horw. Die Prokuristen zeichnen nicht unter sich. Bernhard Ziegler, Prokurist, wohnt nun in Flüelen. Neue Adresse: Werfstrasse 5, 6005 Luzern.

20. Februar 1980
Werfelli & Winkler, Zweigniederlassung in Luzern, Tribschenstrasse 9 (gemietete Räume), 6005 Luzern (Neueintragung). Kollektivgesellschaft mit Hauptsitz in Illnau-Effretikon unter der Firma «Werfelli & Winkler». Eintragungsdatum des Hauptzweckes ins Handelsregister: 21. 4. 1959 (letzte Publikation im SHAB Nr. 212 vom 10. 9. 1976, S. 2598). Zweck: Ingenieurbüro für Hoch- und Tiefbau und Vermessung. Vertretung; für die Zweigniederlassung zeichnen mit Einzelunterschrift: Gesellschafter Rudolf Werfelli, von Winerthor und Weingingen, in Illnau-Effretikon; Ernst Winkler, von Bellinzona, in Illnau-Effretikon; mit Einzelprokura: Ulrich Pfleger, von St. Gallen, Gündelhart-Hörhause und Zollikon, in Illnau-Effretikon.

20. Februar 1980
Wüst & Cie. AG, Bauunternehmung Nebikon, in Nebikon (SHAB Nr. 232 vom 4. 10. 1974, S. 2666). Die Prokura von Stephan Hummel ist erloschen.

Glarus - Glaris - Glarona

14. Februar 1980
Gesellschaft für moderne Haustechnik mbH, in Glarus (SHAB Nr. 137 vom 16. 6. 1970, S. 1379). Dietrich Stauffacher und Hermann Noser sind nicht mehr Gesellschafter, ihre Stammeinlagen von Fr. 49 000 bzw. Fr. 1000 sind an die neuen Gesellschafter Dr. Werner Stauffacher, von Matt und Glarus, in Glarus (Stammeinlage: Fr. 49 000), und Hanspeter Zentner, von Elm, in Schänis (Stammeinlage: Fr. 1000), übergegangen. Dietrich Stauffacher, Geschäftsführer, ist infolge Todes ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neuer Geschäftsführer ist der Gesellschafter Dr. Werner Stauffacher; er zeichnet einzeln.

20. Februar 1980
Arteco Architectural and Technical Company Zürich AG, bisher in Zürich, Ingenieur-, Architektur- und Consultingarbeiten (SHAB Nr. 123 vom 29. 5. 1979, S. 1730). An der ausserordentlichen Generalversammlung vom 15. Februar 1980 wurde der Sitz der Firma nach Glarus verlegt. Die Statuten wurden entsprechend revidiert. Die ursprünglichen Statuten datieren vom 21. März 1979 und wurden am 10. Mai 1979 revidiert. Die Firma lautet nun: Arteco Architectural and Technical Company Glarus A.G. Zweck der Firma ist Überwachung, -Übernahme und Durchführung von Ingenieur-, Architektur- und Consulting-Arbeiten sowie von Studien für Aufbau- und Netzplanungen, ferner Erwerb und Veräusserung von Bau- und Ausrüstungsgegenständen. Das voll einbezahlte Aktienkapital beträgt Fr. 200 000, eingeteilt in 200 Inhaberkonten zu Fr. 1000. Publikationsorgan ist das SHAB. Die Mitteilungen erfolgen, sofern Namen und Adressen aller Aktionäre bekannt sind, durch eingeschriebenen Brief. Der VR (Verwaltungsrat) besteht aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Albert Rees, bisher einziges Mitglied, ist aus dem VR ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Neu als einziges Mitglied wurde gewählt: Dr. Alfred Heer, von und in Glarus; er zeichnet einzeln. Geschäftsdomizil: c/o Dr. iur. Alfred Heer, Rechtsanw., Burgstrasse 28.

20. Februar 1980
Eida AG, in Glarus, Beteiligungen, Wertschriftenverwaltung (SHAB Nr. 25 vom 31. 1. 1979, S. 320). Dietrich Stauffacher ist infolge Todes aus dem Verwaltungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. In den Verwaltungsrat wurde gewählt: Dr. Werner Stauffacher, von Matt und Glarus, in Glarus; er zeichnet zu zweien.

20. Februar 1980
Fimoso Aktiengesellschaft, bisher in Glarus, Handelsgeschäfte aller Art (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1974, S. 167). Infolge Sitzverlegung nach Bässersdorf (SHAB Nr. 32 vom 8. 2. 1980, S. 437) wird diese Firma von Amtes wegen gelöscht.

Fribourg - Fribourg - Friburgo

Bureau de Fribourg

20. Februar 1980
Bard Intertrade S.A., à Fribourg, boulevard de Pérolles 18, chez M^r Jean-François Bourgnecht. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 11 février 1980. But: achat, vente, distribution et représentation de tout matériel et équipement industriel ou de construction, de même que d'installations électriques et mécaniques et toutes opérations s'y rattachant. Capital: fr. 50 000, entièrement libéré; divisé en 500 actions au porteur de fr. 100. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Jean-François Bourgnecht, de et à Fribourg, est administrateur unique avec signature individuelle.

20 février 1980
Marmy Viandes en gros S.A., à Fribourg, Abattoirs St-Léonard. Nouvelle société anonyme. Date des statuts: 18 février 1980. But: l'abattage de bétail et la vente de viandes en gros. Capital: fr. 200 000, entièrement libéré; divisé en 200 actions nominatives de fr. 1000. Selon contrat du 18 février 1980 il a été fait apport à la société par Adolphe Marmy, à Cugy FR, de véhicules et d'un stock de marchandises (viandes) pour le prix de fr. 170 000, imputés sur le capital. Publications: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Adolphe Marmy, de Montbrelloz, à Cugy FR, est administrateur unique avec signature individuelle.

20 février 1980
Parinter S.A. en liquidation, à Fribourg, participations, etc. (FOSC du 9. 11. 1976, n° 263, p. 3207). La liquidation étant terminée, cette raison sociale est radiée.

20 février 1980
Michel Rhème, à Villars-sur-Glâne, salon de coiffure, tabac, journaux (FOSC du 26. 10. 1973, n° 251, p. 2872). L'inscription est radiée par suite de cessation de commerce.

20 février 1980
Kanisiuswerk (Oeuvre St. Canisius), à Fribourg, apostolat catholique par la presse, etc., association (FOSC du 21. 9. 1977, n° 221, p. 3054). Procuration collective à deux avec un membre du comité a été conférée à Rodolphe Studer, de Trimbach, et Peter Ledergerber, d'Andwil SG, les deux à Fribourg.

Bureau de Romont (district de la Glâne)

20 février 1980
Société anonyme J.C.J., à Villaz-St-Pierre. Suivant acte authentique et statuts du 16 février 1980, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but: fabrication de polyester, carrosserie, import-export en tous genres, achat et vente de mobilier. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions de fr. 1000 chacune au porteur. Le capital social est entièrement libéré. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée, si tous les actionnaires sont connus de l'administration, sinon par publication dans la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Jean-Claude Jaquet, de Grolley, à Villaz-St-Pierre, est administrateur unique, avec signature individuelle. Locaux: c/o l'administrateur.

Solothurn - Soleure - Soletta

Büro Dorneck in Dornach

19. Februar 1980
Raiffeisenkasse Metzlerlen, in Metzlerlen, Genossenschaft (SHAB Nr. 101 vom 2. 5. 1978, S. 1377). Neu in den Vorstand und zugleich als Verwalterin wurde gewählt: Irma Borer, von Büsserach, in Mariastein; sie zeichnet kollektiv zu zweien. Josef Renz ist aus der Verwaltung ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Gemäss Beschluss der Generalversammlung vom 5. Mai 1979 hat die Genossenschaft ihre Statuten revidiert. Die publikationspflichtigen Tatsachen erfahren dadurch folgende Änderungen: das Genossenschaftsgebiet umfasst neu Metzlerlen-Mariastein-Burg.

Büro Kriegstetten in Solothurn

20. Februar 1980
Gerda Langlois, in Derendingen, Import und Verkauf von Herren-, Damen- und Kinderkleidern (SHAB Nr. 258 vom 3. 11. 1978, S. 3402). Die Firma ist infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

Büro Olten-Gösgen in Olten

20. Februar 1980
Gunziger, in Olten, Hauptgasse 28, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Franz Gunziger, von Aedermansdorf, in Olten. Fabrikation von und Handel mit Uhren und Schmuckwaren in Platin, Gold und Silber.

Büro Stadt Solothurn

20. Februar 1980
Delta A.G., Schweizerische Präzisionssschraubenfabrik und Facondreheret, in Solothurn (SHAB Nr. 6 vom 9. 1. 1979, S. 65). Kollektivprokura zu zweien wird erteilt an: Edgar Spielmann, von Niedergösgen, in Wolfwil.

Büro Thierstein in Breitenbach

19. Februar 1980
W. Franz-Christ, in Büsserach, Handel mit Textilien und Nähmaschinen (SHAB Nr. 283 vom 2. 12. 1949, S. 3140). Diese Einzelfirma wird infolge Aufgabe des Geschäftes gelöscht.

Basel-Stadt - Bâle-Ville - Basilea-Città

Berichtigung
Intraver Basel AG, in Basel (SHAB Nr. 46 vom 25. 2. 1980, S. 629). Dr. Arthur Meyer ist Verwaltungsratspräsident (nicht Verwaltungsratsvizepräsident).

19. Februar 1980
Schweizerische Evangelische Nilland-Mission, in Basel, Verein (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1975, S. 3101). Unterschriften Samuel Schoop, Vorstandsvizepräsident, und Walter Bühler, Vorstandskassier, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Werner Sidler, von Dübendorf, in Goldiwil (Thun), Vorstandsvizepräsident. Jakob Wahlen, bisher Vorstandskassier und Vorstandsinpektor, zeichnet nun als Vorstandskassier und Vorstandsinpektor (Mitglied) einzeln.

19. Februar 1980
Dr. Wild & Co. AG, in Basel, chemische Produkte dsw. (SHAB Nr. 303 vom 27. 12. 1977, S. 4104). Prokura Hans Keil erloschen. Prokura zu zweien, jedoch nicht mit einem Prokuristen, neu: Roland Grauwiler, von Basel und Lausen, in Reinach BL.

19. Februar 1980
S. Karger AG, in Basel, Verlagsbuchhandlung für Medizin usw. (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1978, S. 161). Domizil nun: Allschwilerstrasse 10, Thomas Karger, Verwaltungsratspräsident, führt den Titel «Dr.».

19. Februar 1980
AA-Annoncen Agentur, in Basel, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 215 vom 14. 9. 1973, S. 2533). Domizil nun: Allschwilerstrasse 10, bei S. Karger AG.

19. Februar 1980
Karger Libri AG, in Basel, Bücher usw. (SHAB Nr. 14 vom 18. 1. 1978, S. 161). Domizil nun: Allschwilerstrasse 10, bei S. Karger AG. Thomas Karger, Verwaltungsratspräsident, führt den Titel «Dr.».

19. Februar 1980
Thise Textilien AG, in Basel (SHAB Nr. 210 vom 9. 9. 1963, S. 2584). Domizil nun: Winkelriedplatz 9, bei K. Bächler. Aus Verwaltungsrat ausgeschieden: Anton Barmettler, infolge Demission; Unterschrift erloschen.

19. Februar 1980
Aviaconsult AG, in Basel, Beratungsaufträge in allen Belangen der Flugtechnik usw. (SHAB Nr. 145 vom 25. 6. 1979, S. 2031). Statutenänderung: 8. 2. 1980. Firma nun Aeronodyn AG.

Schaffhausen - Schaffhouse - Sciaffusa

20. Februar 1980
Sinar AG Schaffhausen, in Schaffhausen, Herstellung und Vertrieb von fotografischen Geräten (SHAB Nr. 133 vom 10. 6. 1976, S. 1640). Die Prokura von Ernst Eichenberger ist infolge Todes erloschen. Prokura zu zweien wurde erteilt an Karl Gfeller, von Bern, in Schaffhausen.

20. Februar 1980
Lanz & Ochsner & Co., in Wilchingen, Bäckerei «zur Blume», Lebensmittel- und Weinhandel, Kommanditgesellschaft (SHAB Nr. 97 vom 28. 4. 1975, S. 1122). Das Verkaufslokal in Neuhausen am Rheinfall befindet sich nun an der Zentralstrasse 56.

20. Februar 1980
Rolli, in Berlingen, Unterdorf 36, Einzelfirma (Neueintragung). Inhaber: Wilhelm genannt Willy Rolli, von Belpberg, in Schaffhausen. Lebensmittel- und Molkereiprodukthandel.

St. Gallen - Saint-Gall - San Gallo

20. Februar 1980

Tschuetta-Sport Elsbeth Lippuner, in **Walenstadt**. Inhaber der Firma ist mit Zustimmung des Ehemannes Elsbeth Lippuner-Giger, von Grabs, in Walenstadt. Die Firma erteilt Einzelunterschrift an Richard Lippuner-Giger, von Grabs, in Walenstadt. Wassersportgeschäft und Windsurfingschule. Seestrasse, 8880 Walenstadt.

20. Februar 1980

Elbaz Elektrofachgeschäft E. Jünger, in **Bazenheid**, Gemeinde Kirchberg. Inhaber der Firma ist Erwin Jünger-Vogt, von Dürnten, in Bazenheid, Gemeinde Kirchberg SG. Ausführung von Elektroinstallationen, Telefoninstallationen der Konzeption A und B, Radio- und Fernsehinstallationen. Neugasse 7, 9602 Bazenheid.

20. Februar 1980

Micarna AG, *Zweigniederlassung* in **Bazenheid**, Gemeinde Kirchberg, Kauf und Verkauf, Verarbeitung von und Handel mit Vieh usw. (SHAB Nr. 267 vom 14. 11. 1978, S. 3525), mit Hauptsitz in Courtepin. Kurt Pfister ist nun Vizepräsident und führt anstelle der Prokura neu Kollektivunterschrift zu zweien.

20. Februar 1980

Claudio-Immobilien AG, in **St. Gallen**. Unter dieser Firma besteht aufgrund der Statuten vom 19. Februar 1980 eine Aktiengesellschaft. Zweck: An- und Verkauf, Überbauung und Verwaltung von Liegenschaften. Sie kann sich an andern Unternehmungen aller Art beteiligen. Voll einbezahltes Grundkapital Fr. 100 000, eingeteilt in 100 Namenaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat 1 oder mehrere Mitglieder. Ihm gehören mit Kollektivunterschrift zu zweien an: Claudine Siegenthaler, Präsidentin; Alex Siegenthaler, beide von Langnau im Emmental, in Hundwil, und Olga Lady Messerli, von Seftigen, in St. Gallen. Geschäftsadresse: Achselstrasse 15, 9016 St. Gallen.

20. Februar 1980

Roco Conserven Rorschach, in **Rorschach**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 143 vom 22. 6. 1979, S. 2011). Die Prokuren von Karl Kern und Ernst Nüesch sind erloschen. Ernst Künzli, Josef Dörig und Felix Rüst wurden zu Vizepräsidenten ernannt; sie führen anstelle der Prokura nun Kollektivunterschrift zu zweien. Kollektivprokura zu zweien wurde erteilt an Ralf Bartsch, von Goldach; Karl Stocker, von Freienbach, beide in Goldach, und Heirich Eichenberger, von Winterthur, in Thal.

20. Februar 1980

Bruno Scherrer Immobilien AG, in **St. Gallen** (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1979, S. 3900). Bruno Scherrer ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied des VR (Verwaltungsrates); er sowie Gallus Scherrer, ebenfalls Mitglied des VR, führen anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien, je mit dem Präsidenten, somit nicht unter sich. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR und als Präsident gewählt: Dr. Max Lehner, von Wollerau, in Rapperswil SG.

20. Februar 1980

Bruno Scherrer Holding AG, in **St. Gallen** (SHAB Nr. 279 vom 28. 11. 1978, S. 3675). Bruno Scherrer-Hof ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied des VR (Verwaltungsrates); er sowie Gallus Scherrer, ebenfalls Mitglied des VR, führen anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien, je mit dem Präsidenten, somit nicht unter sich. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR und als Präsident gewählt: Dr. Max Lehner, von Wollerau, in Rapperswil SG.

20. Februar 1980

Bruno Scherrer AG, in **St. Gallen**. Ausführung von Bauarbeiten usw. (SHAB Nr. 291 vom 12. 12. 1979, S. 3900). Bruno Scherrer ist nicht mehr Präsident, bleibt jedoch Mitglied des VR (Verwaltungsrates); er sowie Gallus Scherrer, ebenfalls Mitglied des VR, führen anstelle der Einzel- nun Kollektivunterschrift zu zweien. Neu wurde mit Kollektivunterschrift zu zweien in den VR und als Präsident gewählt: Dr. Max Lehner, von Wollerau, in Rapperswil SG. Alle eingetragenen Zeichnungsberechtigten zeichnen kollektiv zu zweien je mit dem Präsidenten, somit nicht unter sich.

20. Februar 1980

Alters- u. Fürsorgekasse der Ortsgruppe St. Gallen des Schweizerischen Musikpädagogischen Verbandes in St. Gallen, in **St. Gallen**, u. Genossenschaft (SHAB Nr. 50 vom 29. 2. 1972, S. 517). An der Generalversammlung vom 1. September 1979 wurde die Auflösung der Genossenschaft beschlossen. Die Liquidation ist bereits durchgeführt. Die Löschung kann mangels Zustimmung der Kantonalen Steuerverwaltung noch nicht erfolgen.

20. Februar 1980

Hans Mock, in **St. Josefen**, Gemeinde **Gaiserswald**. Inhaber der Firma ist Hans Mock, von Appenzell, in St. Josefen, Gemeinde Gaiserswald. Betrieb des Restaurants Traube, Spisegasse 25, 9030 St. Josefen.

Graubünden - Grisons - Grigioni

20. Februar 1980

Anton Arpagaus, in **Cunter**, Betrieb des Hotels zur Post (SHAB Nr. 76 vom 22. 3. 1971, S. 769). Diese Firma wird infolge Geschäftsübergangs gelöscht.

20. Februar 1980

Hotel Eden A.-G. Arosa, in **Arosa**, Hotelbetrieb usw. (SHAB Nr. 165 vom 18. 7. 1979, S. 2305). Paul Marcel Wolfensberger, Präsident, ist aus dem VR (Verwaltungsrat) ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. Ludwig Kauf, Mitglied, ist nun Vizepräsident. Neues Mitglied und zugleich Präsident ist Dr. Gaudenz Caveng, von Illanz, in Männedorf. Präsident oder Vizepräsident zeichnet kollektiv zu zweien mit einem weiteren Mitglied des VR.

20. Februar 1980

Laredo Holding AG, in **Chur**, Beteiligungen usw. (SHAB Nr. 278 vom 27. 11. 1979, S. 3736). Neues Domizil: c/o Dr. J. Chr. Schürer, Werkstrasse 2, 7000 Chur.

20. Februar 1980

Interconfin SA, in **Roveredo**, partecipazioni, ecc. (FUSC del 11. 12. 1968, n. 291, p. 2687). Aldo Baggi, presidente, e George Levan, dimissionari, non fanno più parte del consiglio di amministrazione; le loro firme sono estinte. D' Renzo Rezzonico, già membro, è ora amministratore unico con firma individuale invece di firma collettiva a due.

20. Februar 1980

Intersumus Finanz AG, in **Coira**, partecipazioni, ecc., società sciolta in seguito a fallimento (FUSC del 18. 2. 1980, n. 40, p. 548). Con decreto del presidente del circolo di Coira dell'8. 2. 1980 il procedimento fallimentare è stato chiuso per mancanza di attivi. La ragione sociale viene cancellata d'ufficio in base all'art. 66 cpv. 2 ORC.

20. Februar 1980

Prokes Finanz AG, in **Coira**, partecipazioni, ecc., società sciolta in seguito a fallimento (FUSC del 18. 2. 1980, n. 40, p. 548). Con decreto del presidente del circolo di Coira dell'11. 2. 1980 il procedimento fallimentare è stato chiuso per mancanza di attivi. La ragione sociale viene cancellata d'ufficio in base all'art. 66 cpv. 2 ORC.

20. Februar 1980

Cathomas Treuhand AG (Fiduziaria Cathomas SA), in **Illanz**. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 15. 2. 1980. Zweck: Führung eines Treuhand-, Steuerberatungs-, Revisions- und Organisationsbüros sowie die Übernahme von Vermögens- und Liegenschaftsverwaltungen. Die Gesellschaft kann sich auch an anderen Gesellschaften beteiligen sowie Liegenschaften erwerben und veräußern. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 Namenaktien zu Fr. 1000, davon sind Fr. 20 000 liberiert. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: 1 bis 3 Mitglieder. Einziger Verwaltungsrätin mit Einzelunterschrift ist Ottilia Cathomas-Livers, von Breil/Brigels und Somvix, in Chur. Domizil: c/o J. Cathomas, Bahnhofstrasse 96C, 7130 Illanz.

20. Februar 1980

Media Systems SA, in **Savognin**. Neue Aktiengesellschaft gemäss Statuten vom 12. Februar 1980. Zweck: Erbringung von Dienstleistungen durch Beratung von Behörden, Unternehmen und Einzelpersonen auf den Gebieten der Unternehmensberatung und -organisation, Marktforschung, Produktgestaltung, Werbung, Absatzförderung, Personalauswahl, sowie Public Relation-Planung, -Beratung und -Mitteilung; Planung und Entwicklung von Marketing- und Public Relations-Systemen, -Aktionen und -Konzepten und deren Auswertung, insbesondere durch Erteilung von Lizenzen und Abschluss von Franchise-Verträgen. Durchführung industrieller, gewerblicher und sonstiger Studien und Projekte, sowie Ankauf, Verwaltung und Auswertung von Patenten usw.; Vermittlung und Vornahme von Handelsgeschäften aller Art, sowie Übernahme von Vertretungen; Tätigkeit von Anlage- und andern Finanzgeschäften; Erwerb, Beileihung und Veräußerung von Grundeigentum. Aktienkapital: Fr. 50 000, eingeteilt in 50 voll liberierte Inhaberaktien zu Fr. 1000. Publikationsorgan: SHAB. Verwaltungsrat: aus 1 oder mehreren Mitgliedern. Einziger Verwaltungsrätin mit Einzelunterschrift ist Hans U. Marti, von Langenthal, in Horgen. Domizil: c/o Arimo Holding AG, Tga Minicola, 7451 Savognin.

Aargau - Argovie - Argovien

20. Februar 1980

Helvetia-Unfall Schweiz. Versicherungsgesellschaft Zürich Zweigniederlassung Aarau, in **Aarau** (SHAB Nr. 96 vom 26. 4. 1979, S. 1317). Aktiengesellschaft mit Hauptsitz in Zürich. Prokura zu zweien für die Zweigniederlassung neu: Hans Peter Schmid, von Seon, in Gränichen, und Daniel Würmlin, von Fischingen und Bichelsee, in Lenzburg.

20. Februar 1980

Marco Ferrari, in **Hausen**, Lebensmittel usw. (SHAB Nr. 123 vom 29. 5. 1979, S. 1733). Firma infolge Geschäftsaufgabe erloschen.

20. Februar 1980

Cellsystem AG, in **Oftringen**, Be- und Entwässerungssysteme usw. (SHAB Nr. 273 vom 21. 11. 1979, S. 3680). Aus Verwaltungsrat ausgeschieden; René Schmidlin, Präsident; Dr. Hans Alfred Troesch, Vizepräsident; Roland Möschen und Dr. Stefan Herbst; Unterschriften erloschen. Peter Schmidlin, nun einziger Verwaltungsrat, zeichnet nun einzeln. Prokura Peter John Bouchard erloschen.

20. Februar 1980

A. Buchser, in **Nachlassliquidation**, in **Schöftland**, Schlosserei usw. (SHAB Nr. 27 vom 4. 2. 1953, S. 278). Liquidation beendet. Firma erloschen.

20. Februar 1980

Zwirnerer Moor, in **Vordemwald** (SHAB Nr. 286 vom 6. 12. 1946, S. 3561). Firma infolge Geschäftsübergangs erloschen.

20. Februar 1980

Moor Sonderzwirne, in **Vordemwald**, Gländstrasse 21, Einzel-firma (Neueintragung). Inhaber: Robert Moor, von und in Vordemwald. Herstellung von und Handel mit Spezialzwirnen für Industrie, Landwirtschaft und Kunstgewerbe.

20. Februar 1980

A. Froehlich AG, in **Bergdietikon**, Game usw. (SHAB Nr. 140 vom 19. 6. 1979, S. 1965). Dr. Arnold Locher-Froehlich, bisher Mitglied, zeichnet nun als Verwaltungsratsdelegierter zu zweien.

20. Februar 1980

Raiffeisenkasse Bergdietikon, in **Bergdietikon**, Genossenschaft (SHAB Nr. 274 vom 22. 11. 1974, S. 3128). Unterschrift Robert Müller, bisher Aktuar, erloschen. Unterschrift zu zweien neu: Ewald Heimgartner, von Fislisbach, in Bergdietikon, bisher Mitglied, nun Vorstandsaktuar.

20. Februar 1980

Xaver Meyer Schreinerer AG, in **Villmergen** (SHAB Nr. 153 vom 4. 7. 1979, S. 2146). Geschäftsadresse nun (behördliche Änderung): Unterdorfstrasse 26.

20. Februar 1980

Bank in Menziken, in **Menziken**, Aktiengesellschaft (SHAB Nr. 84 vom 12. 4. 1977, S. 1153). Statutenänderung: 18. 2. 1980. Erhöhung des Grundkapitals von Fr. 7 500 000, durch Ausgabe von 3000 Inhaberaktien zu Fr. 500, auf Fr. 9 000 000, voll liberiert; 18 000 Inhaberaktien zu Fr. 500.

Tessin - Tessin - Ticino

Ufficio di Biasca

18. Februar 1980

Lubro-Line S.A., in **Biasca**, commercio di lubrificanti, ecc. (FUSC del 17. 5. 1976, n. 114, p. 1400). Questa ditta è cancellata d'ufficio dal registro di commercio di Riviera in Biasca, in seguito al trasferimento della sede a **Chiasso** (FUSC del 14. 2. 1980, n. 37, p. 513).

18. Februar 1980

Gessarte S.A., precedentemente a **Viganella** (FUSC del 30. 7. 1975, n. 175, p. 2105). Con decisione dell'assemblea generale straordinaria del 14 febbraio 1980, constatata mediante atto pubblico, la società ha deciso di trasferire la sua sede a **Biasca**. Gli statuti originali del 28 marzo 1975, già modificati il 14 luglio 1975, sono stati modificati in questo senso. La società ha per scopo l'esecuzione di lavori di gessatura, intonaci, pittura, plastiche, pavimenti, betoncini, soffitti ribassati ed affini ed il commercio di materiali inerenti ai lavori summenzionati; come pure l'eventuale acquisto e vendita di immobili. La società può anche partecipare ad altri commerci o fabbriche. Il capitale sociale, interamente liberato, è di fr. 50 000, suddiviso in 50 azioni al portatore da fr. 1000 ciascuna. Le pubblicazioni sociali hanno luogo sul FUSC. La società è amministrata da un consiglio di amministrazione composto da 1 a 7 membri. Amministratore unico è: Wilson Fogliani, da ed in Biasca, con firma individuale. Franco Mestretti e Felice Gianella, dimissionari, non sono più amministratori e il loro diritto di firma è estinto. Recapito: presso Wilson Fogliani, via Lucomagno, 6710 Biasca.

Ufficio di Mendrisio

20. Februar 1980

Timonta A.G., in **Mendrisio**, la fabbricazione e il commercio di prodotti ad uso dell'industria elettronica, ecc. (FUSC del 6. 12. 1979, n. 286, p. 3842). Modifica statuti: 24. 1. 1980. Amministrazione: 1 o più membri. Attualmente il consiglio di amministrazione è composto come segue: Elio Fiscalini, già amministratore unico, presidente; Fernando Kunz, da Meisberg in Chiasso, vice-presidente; Ernst Bolliger, da Schlossrued in Lutetbach, e Armo Ballinari, da Monteggio in Mendrisio, membri; tutti con firma collettiva a due. La firma di Elio Fiscalini quale amministratore unico è estinta.

20. Februar 1980

Garrulina S.A., in **Chiasso**, tutte le operazioni immobiliari, ecc. (FUSC del 14. 1. 1977, n. 11, p. 138). La società è cancellata per trasferimento della sede a **Ginevra** (FUSC del 13. 2. 1980, n. 36, p. 503).

Waadt - Vaud - Vaud

Bureau d'Avenches

4 février 1980

S. Facchinetti S.A., succursale d'**Avenches** (FOSC du 5. 3. 1979, p. 697), avec siège principal à Neuchâtel. André-Jules Chappuis, des Verrières, à Hauterive, a été nommé administrateur, avec signature collective à deux. Par suite de décès, les pouvoirs de Silvio-Albino Facchinetti, président, sont éteints. Fernand-Gilbert Facchinetti, administrateur-délégué, devient également président, avec signature individuelle.

Bureau de Cully (district de Lavaux)

20 février 1980

Jacques Cornut, à **Savigny** (FOSC du 17. 5. 1976, p. 1400), boucherie-charcuterie. Raison radiée d'office par suite de transfert du siège à **La Tour-de-Peilz** (FOSC du 19. 2. 1980, p. 562).

Bureau d'Echallens

20 février 1980

Tecamos, Jean-Pierre Mock, à **Cugy**, électronique industrielle et mécanique de précision (FOSC du 17. 2. 1976, p. 460). La raison est radiée par suite de cessation d'activité.

20 février 1980

Société coopérative du centre collecteur de céréales de Bercher et environs, à **Bercher**, société coopérative (FOSC du 11. 1. 1971, p. 63). Alex Gavillet, secrétaire, a démissionné; ses pouvoirs sont éteints. Nouveau secrétaire: Michel Gottraux, de Chavaunnes-le-Chêne et Ursins, à Gossens. Signature collective à deux du président, du vice-président et du secrétaire.

Bureau de Lausanne

20 février 1980

Rex S.A., à **Lausanne**, activités dans le domaine du cinéma (FOSC du 12. 9. 1978, p. 2833). La procuration de Jean-Claude Steiner est éteinte. La société est engagée par le secrétaire Jacques Bourquin (inscrit), signant collectivement à deux avec le président et délégué Georges-Alain Vuille, dont les pouvoirs sont modifiés en conséquence, ou Suzanne Vuille, nommée directrice et dont la procuration est éteinte.

20 février 1980

Fiduciaire Experta S.A., succursale de **Lausanne** (FOSC du 31. 5. 1979, p. 1757), avec siège principal à Zurich. La succursale est également engagée par la signature collective à deux du directeur Max Spörri, de et à Bâle.

20 février 1980

Articar S. a. r. l., à **Lausanne**, commerce d'articles pour carrosseries et garages (FOSC du 14. 3. 1979, p. 812). L'associé-gérant Giuseppe Scalisi est actuellement à Lonay.

20 février 1980

Marie-Thérèse Dumont, à **Lausanne**, avenue du Rond-Point 1. Titulaire: Marie-Thérèse Dumont, de Treyvaux, à Lausanne, épouse autorisée de Jean. Café-restaurant à l'enseigne «Brasserie de Grancy».

20 février 1980

S.I. Eden-Diamant S.A., à **Lausanne**, opérations immobilières (FOSC du 4. 7. 1975, p. 1851). Massimiliano Zanon di Valgiurata et Pierangelo Bottinelli ne sont plus administrateurs; leur signature est radiée. Le président Fiorenzo Lei Ravello reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

20 février 1980

Société anonyme Megesa, à **Lausanne**, Galeries Benjamin-Constant 1, chez Sef société fiduciaire S.A. études juridiques, fiscales et financières. Nouvelle société anonyme. Date de statuts: 14 février 1980. But: opérations financières, commerciales ou immobilières. Capital: fr. 50 000, divisé en 50 actions au porteur de fr. 1000, entièrement libérées. Publications: FOSC. Conseil d'un ou de plusieurs membres. Seul administrateur avec signature individuelle: Jean Francken, de Vich, à Lausanne.

Bureau de Nyon

20 février 1980
Securistystem S.A. (Securistystem AG), succursale de Mies. Succursale créée par décision du 16 août 1979 du conseil d'administration de la société «Securistystem S.A. (Securistystem AG)», à Genève, inscrite au registre du commerce de Genève le 24 novembre 1977 (dernière publication FOSC du 11.12.1979, p. 3887). But: prestation de tous services dans le domaine de la garde et de la sécurité des personnes et des biens, production et commerce d'installations de sécurité. La succursale est engagée par la signature collective à deux de: Per Ammizböll, du Danemark, à Espergaard (DK), président; Noël Marchal, de Collex-Bossy, à Genève, vice-président; Alfred Heer, de et à Glaris, secrétaire; André Leyraz, de et à Versoix, et Robert F. Quénard, de France, à Mies, administrateurs; Franz Stadelmann, de Hochdorf, à Lucerne, sous-directeur, et Peter Renggli, de Hasle bei Burgdorf, à Oberrieden, directeur de la succursale. Adresse: route de Suisse, chez Robert F. Quénard.

Bureau d'Orbe

19 février 1980
P. Boudry, à Chavornay, transports en tous genres, etc. (FOSC du 22.12.1977, p. 4074). Par prononcé du 4 février 1980, le président du Tribunal du district d'Orbe a déclaré le titulaire en faillite.

Bureau de Vevey

20 février 1980
Société Immobilière Le Vallon, à Vevey, à Vevey, société anonyme (FOSC du 11.10.1961, p. 2955). Radiée d'office par suite de transfert du siège social à Lausanne (FOSC du 14.2.1980, p. 514).

20 février 1980
Michel Meylan, à Montreux. Titulaire: Michel Meylan, du Lieu, à Lutry. Alimentation générale. Glion, rue de la Gare.

20 février 1980
Rochat Electronique, à Corseaux, en faillite (FOSC du 19.12.1979, p. 3977), appareils électroniques. Faillite du titulaire clôturée par décision du président du Tribunal de Vevey du 20 février 1980. Raison radiée.

20 février 1980
Fiduciaire Cérés S.A., à Chardonne (FOSC du 3.3.1978, p. 666), bureau fiduciaire. Le capital de fr. 50 000, jusqu'ici libéré à concurrence de fr. 25 000, est maintenant entièrement libéré.

Bureau d'Yverdon

19 février 1980
Hoirs d'Emile Willi, à Yverdon, atelier de réparation pour tracteurs, machines agricoles, etc. (FOSC du 21.9.1978, p. 2926), société en nom collectif dissoute. En date du 21 octobre 1979, le président du Tribunal du district d'Yverdon a déclaré la société en état de faillite.

20 février 1980
Melle A. Hochuli, à Yverdon, exploitation de l'Hôtel de Londres et café-restaurant (FOSC du 16.11.1953, p. 2749). Radiation par suite de remise de commerce.

Wallis - Valais - Vallese

Bureau de St-Maurice

20 février 1980
Michel Meylan, à Troistorrens. Titulaire: Michel Meylan, du Lieu, à Lutry. Alimentation générale avec point de vente à Champéry. Morgins. Résidence Chéséry.

20 février 1980
André Gay, à Liddes. Titulaire: André Gay, de Salvan, à Liddes. Hôtel-café-restaurant sous l'enseigne «Relais du Transis».

20 février 1980
Société coopérative fruitière de Fully, à Fully (FOSC du 10.6.1974, p. 1583). Laurent Ançay n'est plus président; sa signature est radiée. Nouveau vice-président: Fernand D'Andrés, d'Orsières, à Fully. Signatures collectives du président ou du vice-président et du secrétaire.

20 février 1980
Piota services SA, à Martigny. Nouvelle société anonyme. Statuts du 6.2.1980. But: révisions de citernes, fourniture de service ou matériel en relation avec les installations de chauffage. La société peut participer à des entreprises analogues. Capital social: fr. 70 000, entièrement versé; 70 actions de fr. 1000 nominatives. Publications par la FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres. Administrateur président: Jacques Piota; déléguée et directrice: Monique Piota, les deux de et à Martigny; secrétaire: André Rappaz, de St-Maurice, à Bex. Signatures individuelles des deux premiers; signature collective à deux du troisième. Rue de la Fusion 50.

Neuenburg - Neuchâtel - Neuchâtel

Bureau de Neuchâtel

Rectification
Bureau d'études N. Kosztics, Ingénieur-civil SIA, Dipl. EPFZ, à Neuchâtel (FOSC du 28.1.1980, n° 22, p. 308). Le bureau se trouve rue St-Maurice 2 et non 3 comme publié.

20 février 1980
Singer Precision S.A., précédemment à Dombresson (FOSC du 5.7.1974, n° 154, p. 1857). Suivant procès-verbal authentique du 31.1.1980, la société a décidé de transférer son siège social à Neuchâtel. Les statuts ont été modifiés en conséquence. La société a pour but l'achat, la vente, l'importation, l'exportation de produits divers, notamment de machines, outillages, appareils et pièces de précision. La société peut, en particulier, acheter et vendre tous biens mobiliers et immobiliers. Les statuts originaires portent la date du 13.6.1974. Le capital social entièrement libéré est de fr. 50 000, divi-

sé en 50 actions de fr. 1000 chacune nominatives. L'assemblée générale est convoquée par une insertion dans la FOSC ou, si les actionnaires sont connus, par lettres recommandées. Les publications sont faites dans la FOSC. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de: Robert Singer, de nationalité américaine, à New-York (USA), administrateur-président, et Marius Vauthier, du Pâquier, aux Hauts-Genèves, administrateur, tous deux avec signature individuelle. Pierre Desaulles, de Fenin-Villars-Saules, à Neuchâtel, administrateur-secrétaire sans signature. Locaux: rue des Fausses-Brayes 3.

20 février 1980
Étiquettes STIC, Pierre Lenzinger, à Neuchâtel (FOSC du 29.5.1978, n° 122, p. 1686). La raison sociale est modifiée en celle de: P. Lenzinger, Fabrique d'étiquettes. Nouvelle adresse: rue Prébarreau 8.

20 février 1980
Ls. Bertschy, à Neuchâtel, préparation et vente de produits hygiéniques, chimiques, etc. (FOSC du 7.8.1947, n° 2265). La raison sociale est radiée par suite de remise de commerce.

20 février 1980
G. P. Boffetti-Borel, succ. de Ls. Bertschy, à Neuchâtel. Le chef de la maison est Gian-Pietro Boffetti, de nationalité italienne, à Colombier. Anne-Lise Boffetti née Borel, de Neuchâtel, à Colombier, exerce la signature individuelle. Fabrication de spécialités vendues sous la marque Proxi. Vente en gros et en détail d'articles de toilettes, de parfumerie, produits hygiéniques, techniques, d'entretien et de savonnerie. Textiles et broserie en tous genres. Rue Pourtales 6.

20 février 1980
Piersa S.A., à Marin, commune de Marin-Epagnier, fabrication de pierres artificielles, etc. (FOSC du 13.11.1979, n° 266, p. 3586). Suivant procès-verbal du 1.2.1980, la société a décidé de réduire son capital social de fr. 2 000 000 à fr. 400 000 et de porter immédiatement son capital social de fr. 400 000 à fr. 2 000 000, par l'émission de 1600 actions de fr. 1000 chacune, entièrement libérées, par un versement en espèces pour fr. 1 000 000 et par compensation partielle d'une créance envers la société pour fr. 500 000. Le capital social est actuellement de fr. 2 000 000, divisé en 2000 actions de fr. 1000 chacune nominatives, entièrement libérées. Les actions au porteur sont transformées en actions nominatives. Les statuts ont été modifiés en conséquence. Les signatures de Georges Béguin, président, André Polesi, vice-président, et de Roland Jaquenoud, fondé de pouvoir, sont radiées. Gino Rottolo, jusqu'ici administrateur et directeur n'est plus administrateur, mais reste directeur; toujours avec signature collective à deux, François Mayerat, n'est plus administrateur et directeur, mais est nommé sous-directeur, toujours avec signature collective à deux, Ueli Schmutz, de Kehrsatz, à Fleurier; Félix Bernasconi, de Coldreio, aux Geneveys-sur-Coffrane; André Chappuis, des Verrières, à Hauterive, et Attilio Turani, de Neuchâtel, à Marin, commune de Marin-Epagnier, sont nommés respectivement: président, vice-président, secrétaire et administrateur, tous avec signature collective à deux.

20 février 1980
Vente Eternit S.A., succursale de Neuchâtel, vente de produits d'amiante-ciment, etc. (FOSC du 30.1.1978, n° 24, p. 299). avec siège principal à Zurich. Stephan Schmidheiny, administrateur-délégué, est actuellement domicilié à Chardin, commune de Freienbach. Les signatures de Franz Studach, directeur, et de Max Jann, fondé de pouvoir, sont radiées. Hannes Brechtel, de Safenwil, à Niederurnen, sans titre; Franz Hölliger, de nationalité autrichienne, à Mühlebühl, Remo Hobi, de Flums, à Oberurnen, et Fredi Wittenwiler, de Nesslau, à Hurden, commune de Freienbach, fondés de pouvoirs, tous avec signature collective à deux pour l'ensemble de l'établissement.

20 février 1980
Vente Eternit S.A., succursale de Neuchâtel, vente de produits d'amiante-ciment, etc. (FOSC du 30.1.1978, n° 24, p. 299). avec siège principal à Zurich. Stephan Schmidheiny, administrateur-délégué, est actuellement domicilié à Chardin, commune de Freienbach. Les signatures de Franz Studach, directeur, et de Max Jann, fondé de pouvoir, sont radiées. Hannes Brechtel, de Safenwil, à Niederurnen, sans titre; Franz Hölliger, de nationalité autrichienne, à Mühlebühl, Remo Hobi, de Flums, à Oberurnen, et Fredi Wittenwiler, de Nesslau, à Hurden, commune de Freienbach, fondés de pouvoirs, tous avec signature collective à deux pour l'ensemble de l'établissement.

Genf - Genève - Ginevra

18 février 1980
Crédit Suisse, succursale de Genève-Eaux-Vives, à Genève (FOSC du 23.11.1979, p. 3702), succursale d'une entreprise ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs de Georges Rey sont radiés. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à: Jakob Steger, Jost V. Steinbrüchel, de Zurich, à Vevey; Gaston Arnoux, des Verrières, au Grand-Saconnex; Linus Moon, de Disentis, à Presinge; Pierre Rappaz, de Saint-Maurice, à Thônex; Hans-Rudolf Roth, de Melchnau, à Thônex, et Robert Vidon, de Lausanne, à Genève; la procuration du premier est radiée.

18 février 1980
Crédit Suisse, succursale de Genève-Charmilles, à Genève (FOSC du 23.11.1979, p. 3702), succursale d'une entreprise ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs de Georges Rey sont radiés. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à: Jost V. Steinbrüchel, de Zurich, à Vevey; Gaston Arnoux, des Verrières, au Grand-Saconnex; Linus Moon, de Disentis, à Presinge; Pierre Rappaz, de Saint-Maurice, à Thônex; Hans-Rudolf Roth, de Melchnau, à Thônex, et Robert Vidon, de Lausanne, à Genève.

18 février 1980
Crédit Suisse, succursale de Genève-Champel, à Genève (FOSC du 23.11.1979, p. 3702), succursale d'une entreprise ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs de Georges Rey sont radiés. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à: Jost V. Steinbrüchel, de Zurich, à Vevey; Gaston Arnoux, des Verrières, au Grand-Saconnex; Linus Moon, de Disentis, à Presinge; Pierre Rappaz, de Saint-Maurice, à Thônex; Hans-Rudolf Roth, de Melchnau, à Thônex, et Robert Vidon, de Lausanne, à Genève.

18 février 1980
SA pour la représentation de la Compagnie Internationale Europcar, succursale à Genève, location d'automobiles (FOSC du 18.7.1978, p. 2259), entreprise ayant son siège à Zurich. Procuration collective à deux a été conférée à André Bornand, de Sainte-Croix, à Prévengens.

18 février 1980
Executive Representatives Inc., en liquidation, à Genève, service notamment dans les domaines administratifs, société anonyme (FOSC du 24.1.1978, p. 228). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

18 février 1980
Marcure SA, en liquidation, à Genève, études de marchés, etc. (FOSC du 26.6.1975, p. 1767). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

18 février 1980
Société anonyme de Représentation et de Distribution de Parfums «Sardipap», à Genève (FOSC du 9.5.1978, p. 1455). La société est dissoute; sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Société anonyme de Représentation et de Distribution de Parfums «Sardipap», en liquidation. Liquidateur: l'administrateur Claude Favre, avec signature individuelle. Raymond Luscher et Claude Demole ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés.

18 février 1980
Sebas S.A. en liquidation, à Genève, vente d'appareils distributeurs de serviettes (FOSC du 12.6.1978, p. 1847). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

18 février 1980
Shearson Hayden Stone Inc, Wilmington, Geneva Branch Office, à Genève, courtage et commerce de papiers valeurs (FOSC du 19.9.1979, p. 3000). Acte constitutif modifié le 19.12.1979. Nouvelle raison sociale, au siège principal: «Shearson Loeb Rhoades Inc». Nouvelle raison de commerce de la succursale: Shearson Loeb Rhoades Inc, Wilmington, Geneva Branch Office.

18 février 1980
Summagraphics SA, à Genève, commerce de produits électroniques (FOSC du 11.5.1979, p. 1534). Statuts modifiés le 8.2.1980 sur un point non soumis à l'inscription.

18 février 1980
Table for 2 SA, à Genève, vente de bons de repas (FOSC du 26.5.1978, p. 1661). La société est dissoute par suite de faillite prononcée par jugement du Tribunal de première instance du 29.1.1980.

18 février 1980
Tapion SA, à Genève, participations (FOSC du 6.9.1978, p. 2785). La société est dissoute. Sa liquidation est opérée sous la raison sociale: Tapion SA, en liquidation. Liquidatrice: Omnifiduciaire SA, à Genève. Jean-Claude Bourquard n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

18 février 1980
Phs Van Ommeren (Genève) SA, à Genève, tous services en matière de courtage (FOSC du 10.1.1980, p. 100). Nouvelle adresse: 2, avenue Dumas.

18 février 1980
Bio-Fitty, F. Allemann, à Genève, commerce d'appareils électroniques, etc. (FOSC du 9.5.1979, p. 1507). L'inscription est radiée d'office en vertu de l'art. 68 al. 1 ORC par suite de cessation de l'exploitation et du départ du chef de la maison.

18 février 1980
J. Andriani, à Vevey, ferblanterie-plomberie, etc. (FOSC du 8.7.1966, p. 2205). L'inscription est radiée d'office en vertu de l'art. 68 al. 1 ORC par suite de décès du chef de la maison et de cessation de l'exploitation.

18 février 1980
Triad Hotels, à Genève, société anonyme (FOSC du 11.1.1980, p. 115). Nouvelle adresse: 10, rue de la Bourse.

18 février 1980
Jean Mintzias, à Genève, café-restaurant (FOSC du 10.6.1976, p. 1643). L'inscription est radiée d'office en vertu de l'art. 68 al. 1 ORC par suite de cessation de l'exploitation et du départ du chef de la maison.

18 février 1980
Agriland SA, à Genève, location et exploitation de propriétés immobilières agricoles, etc. (FOSC du 1.11.1978, p. 3377). Signature individuelle a été conférée à Mauro Mei, d'Italie, à Genève, directeur.

18 février 1980
ARS-Wematronic SA, à Meyrin, représentation et construction de tous appareils électroniques, etc. (FOSC du 29.1.1979, p. 289). Beat Müller, de Lucerne, à Kôniz, est membre du conseil d'administration avec signature collective à deux. Les administrateurs Max Rick et Jean-Louis Baumann signent désormais collectivement à deux.

18 février 1980
Bank for Saudi-Swiss Trade & Investment Ltd, à Genève, société anonyme (FOSC du 4.9.1979, p. 2841). Signature collective à deux a été conférée à Thierry Weber, de Bâle, à Genève, directeur adjoint.

18 février 1980
Barel SA, à Genève, commerce de toutes matières premières, etc. (FOSC du 27.10.1970, p. 2432). Nouvelle adresse: 8, rue du Vieux-College, chez Fiduciaire Controgest SA.

18 février 1980
BB Service de Nettoyage SA, en liquidation, à Genève (FOSC du 5.2.1980, p. 399). Nouvelle adresse: 12, rue du Marché, chez Roger Dagon, avocat.

18 février 1980
Hotel and Tourism Technology Company Ltd, à Genève, société anonyme (FOSC du 8.10.1979, p. 3182). Nouvelle adresse: 10, rue de la Bourse.

18 février 1980
Chrysler International SA, à Genève, montage et fabrication des automobiles de la «Chrysler Corporation», à Détroit, Michigan (USA), etc. (FOSC du 29.10.1979, p. 3410). La procuration de Jean-Paul Legrand est radiée. Procuration collective à deux a été conférée à Thomas S. Habib, des USA, à Genève. René Eigenheer est maintenant domicilié à Genève.

18 février 1980
GCP Grenats SA, à Meyrin, pierres précieuses, etc. (FOSC du 29.6.1978, p. 2501). Arthur Güttinger et Denise Güttinger ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Claude Pittet, jusqu'ici secrétaire, reste seul administrateur et continue à signer individuellement.

18 février 1980
Société Immobilière rue du Jura 14, à Genève, société anonyme (FOSC du 22.9.1959, p. 2611). Edouard Kramer (décédé) et Bernard Naef ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur unique Burkhard Gantenben signe désormais individuellement.

18 février 1980
Montedison Trading Company, à Genève, commerce et courtage de tous genres de produits et marchandises, etc., société anonyme (FOSC du 18.1.1980, p. 199). La procuration de Fausto Mella est radiée.

18 février 1980
Procinémas SA, à Genève, exploitation et gestion de salles de cinéma, etc. (FOSC du 19.1.1976, p. 161). Les administrateurs Georges-Alain Vuille et Jacques Bourquin signent désormais collectivement à deux. Signature collective à deux a été conférée à Suzanne Vuille, de La Sagne NE, à Epalinges, directrice.

18 février 1980
Société d'exploitation du Salon des arts ménagers SESAM, à Genève, société anonyme (FOSC du 5.12.1974, p. 3253). Georges Perrin (décédé) et Jean-Pierre Schadt ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. L'administrateur Pierre-Jean Néri, jusqu'ici secrétaire, a été nommé vice-président; il continue à signer collectivement à deux.

18 février 1980
Café-restaurant La Sirène SA, à Genève (FOSC du 26.6.1979, p. 2051). Bernhard Hiltbrand n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Guy Reichmuth, d'Unterberg, à Vernier, est administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 102, rue des Eaux-Vives.

18 février 1980

Tag Aeronautics Limited SA, à Genève, distribution et représentation d'aéronefs à l'étranger, etc., société anonyme (FOSC du 22. 2. 1978, p. 563). Abdulaziz Ojeh, d'Arabie Saoudite, à Riad (Arabie Saoudite), et Raymond Roos, de France, à Genève, sont membres du conseil d'administration avec signature individuelle; le premier exerce en outre les fonctions de vice-président. Les administrateurs Mansour Ojeh, président; Jacques Rosset, jusqu'ici vice-président, et Gérard-Charles Bourquin, secrétaire, signent désormais individuellement. Signature individuelle a été conférée à Adel Ou-bari, des USA, à Anières, directeur.

18 février 1980

Vedra SA, à Genève, vente par correspondance, etc. (FOSC du 17. 1. 1974, p. 159). Nouvelle adresse: 14, chemin de la Voie-Creuse.

18 février 1980

Belcoton SA, à Genève, achat et vente de cotons bruts, etc. (FOSC du 4. 1. 1979, p. 19). Procuration collective à deux a été conférée à Marie-Antoinette Beffa, d'Airolo, à Onex; Roland Delafontaine, de Corsier-sur-Vevey, à Vernier, et André Meury, de Bâle, à Genève; toutefois les fondés de pouvoir ne signent pas entre eux.

18 février 1980

Cotunivars SA, à Genève, achat et vente de cotons bruts, etc. (FOSC du 19. 12. 1979, p. 3978). Procuration collective à deux avec un administrateur ou un directeur a été conférée à Marie-Antoinette Beffa, d'Airolo, à Onex.

18 février 1980

Rawcot SA, à Genève, achat et vente de cotons bruts, etc. (FOSC du 23. 8. 1967, p. 2821). Signature collective à deux a été conférée à: Raimondo Ezzi, d'Italie, à Genève, et Claude Michaca, de et à Genève, directeurs. Procuration collective à deux a été conférée à: Marie-Antoinette Beffa, d'Airolo, à Onex; Roland Delafontaine, de Corsier-sur-Vevey, à Vernier, et André Meury, de Bâle, à Genève; toutefois les fondés de pouvoir ne signent pas entre eux.

18 février 1980

Tradimex SA, à Genève, achat et vente de cotons bruts, etc. (FOSC du 4. 1. 1979, p. 19). Procuration collective à deux a été conférée à: Marie-Antoinette Beffa, d'Airolo, à Onex; Roland Delafontaine, de Corsier-sur-Vevey, à Vernier, et André Meury, de Bâle, à Genève; toutefois les fondés de pouvoir ne signent pas entre eux.

19 février 1980

Omnigestion, Berrino, Orsini & Picod, à Genève, société en nom collectif qui a commencé le 1. 1. 1980. Associés: Michel Berrino, de et à Genève; Magali Orsini, de France, à Genève, et Monique Picod, de France, à Lancy. Tous services fiduciaires et financiers; conseils d'entreprises. 2, place de la Synagogue.

19 février 1980

Lignon Meubles, A. & P.-A. Cornuz, à Vernier, société en nom collectif qui a commencé le 19. 2. 1980. Associés: André Cornuz, de Mur, à Genève, et Pierre-André Cornuz, de Mur, à Saigny. Commerce de meubles et d'accessoires s'y rapportant. Le Lignon. Centre commercial du Lignon.

19 février 1980

N. de Peganow, à Genève, représentation d'articles de diverses natures (FOSC du 22. 3. 1976, p. 789). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

19 février 1980

Gomez et Rodriguez, à Genève, société en nom collectif qui a commencé le 1. 7. 1979. Associés: Julian Gomez, d'Espagne, à Genève, et José-Luis Rodriguez, d'Espagne, à Meyrin; lesquels signent collectivement à deux. Café-bar à l'enseigne «Stardust-Moonstones», 6, rue de Fribourg.

19 février 1980

A. Brignolo & Cie, Guiger & Cie succrs, en liquidation, à Carouge, fabrication et commerce de meubles de style, société en nom collectif (FOSC du 18. 1. 1973, p. 160). Sa liquidation étant terminée, la société est radiée.

19 février 1980

Fanfán Music, H. et B. Liechti & Cie, à Genève, commerce, production et diffusion d'œuvres musicales, société en commandite (FOSC du 17. 5. 1978, p. 1549). Nouvelle adresse: 8, rue de Hesse. Bertrand Liechti est maintenant domicilié à Chêne-Bougeries, Patrik Liechti à Thalwil et Rainier Liechti à Chêne-Bourg.

19 février 1980

Solimo, René Mermod, à Genève. Chef de la maison: René Mermod, de et à Genève. Etude et promotion de la propriété personnelle. 1, rue du Colombier.

19 février 1980

Lydia Mischol, à Chêne-Bougeries, commerce de tapis, etc. (FOSC du 14. 9. 1965, p. 2874). L'inscription est radiée par suite de cessation de l'exploitation.

19 février 1980

Hôtel Pâquis-Fleur, Perrin et Zbinden, à Genève, société en nom collectif (FOSC du 14. 6. 1979, p. 1906). Bernard Perrin et Jean-Pierre Zbinden sont maintenant domiciliés à Genève.

19 février 1980

GSI - International, Saint-Gilles, succursale de Genève, à Genève, étude et exploitation de programmes permettant l'utilisation de systèmes de traitement de données, etc. (FOSC du 9. 3. 1976, p. 663). Le capital est maintenant de fr. b. 150 000 000, versé à concurrence de fr. b. 95 400 000; divisé en 150 000 actions de fr. b. 1000 nominatives. Statuts modifiés le 9. 6. 1977. Administration: Edouard Balladur, de France, à Paris (F), président; Hubert Boulanger, jusqu'ici président; Jacques Raiman, délégué (inscrit); Jean Claudon (inscrit), Bruno Flichy (inscrit), Jacques Benz, de France, à Paris (F); Jean-Claude Grimaux, de France, à Saint Witz (F); François Xavier Montjean, de France, à Paris (F), et Michel Gosset, de France, à Paris (F). Les administrateurs Edouard Balladur et Jacques Raiman signent individuellement. L'administrateur Hubert Boulanger n'exerce plus la signature sociale.

19 février 1980

Riogem SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Statuts du 15. 2. 1980. But: achat, vente, importation, exportation, représentation de montres, bijoux, pierres précieuses et semi-précieuses, diamants, or, argent. Capital: fr. 50 000, entièrement versé; divisé en 50 actions de fr. 1000 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Jean-Luc Moser, de Röhrenbach im Emmental, à Versoix, président; Gabor Kincses-Deak, de et à Genève, vice-président, et Albert Schneuwly, de Fribourg, à Versoix, secrétaire; lesquels signent collectivement à deux. Adresse: 145, rue de Lausanne, chez Playefim SA.

19 février 1980

Soreprier SA, à Genève, nouvelle société anonyme. Statuts du 15. 2. 1980. But: représentation et courtage de tous diamants bruts ou taillés; participation à d'autres sociétés ayant une activité similaire. Capital: fr. 50 000, entièrement versé; divisé en 100 actions de fr. 500 au porteur. Organe de publicité: FOSC. Administration d'un ou de plusieurs membres: Daniel Miazza, de Corbeyrier, à Thônex, administrateur unique avec signature individuelle. Adresse: 19, rue de l'Athénée, chez Safim SA.

19 février 1980

Afro-Arab Company for Investment & International Trade (CKSC) Kuwait, succursale de Genève, à Genève (FOSC du 14. 4. 1975, p. 967). Le capital de la société de 2 000 000 dinars est maintenant entièrement versé. Abdel Wahab Ali E. Tamar, Soliman Ahmed El Haddad, Mohamed Ahmed Ghanem, Ibrahim Abdel Karim Al Ibrahim, Ahmed Abdulla Al Nouri et Fouad Moustapha Awad ne sont plus administrateurs; les pouvoirs d'Abdel Wahab Ali E. Tamar et Mohamed Ahmed Ghanem, de même que ceux de Khalil Hamed El Sherif, sont radiés. Administration: Abdulmohsen Yusuf Al-Haneef, président; Faisal Khalid Jaafar, Bader Nasser Al-Bisher et Abdulrahman Mubarek Al-Gaoud, tous du et à Koweït; lesquels signent individuellement. Signature individuelle a été conférée à Sadek Mohamed Nawar, d'Egypte, à Genève, directeur de la succursale.

19 février 1980

Aquarius Studios SA, à Genève, enregistrements sonores et audio-visuels (FOSC du 24. 4. 1979, p. 1280). Capital porté de fr. 200 000 à fr. 300 000, par l'émission de 200 actions de fr. 500 au porteur. Montant libéré par compensation: fr. 35 000. Capital: fr. 300 000, entièrement versé; divisé en 600 actions de fr. 500 au porteur. Statuts modifiés le 7. 2. 1980.

19 février 1980

Crédit Suisse, succursale à Genève (FOSC du 23. 11. 1979, p. 3702), entreprise ayant son siège à Zurich. Les pouvoirs de Georges Rey sont radiés. Signature collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à: Jost V. Steinbrüchel, de Zurich, à Vevey; Linus Monn, Hans-Rudolf Roth et Marcel Voirol; la procuration des trois derniers est radiée. Procuration collective à deux, limitée aux affaires de la succursale, a été conférée à: François Chailot, de Saigny, à Vandœuvre; Pierre Christodoulidis, de Genève, à Chêne-Bougeries; Dominique Crompt, d'Olion, à Genève; Martial Gaffiot, de et à Genève; Claude-M. Guggisberg, de Zimmerwald, à Vernier; Pierre Henriod, de Belmont-sur-Yverdon, à Genève; Hubert Jeanneret, de Monténol, à Genève; Antonio Lafranchi, de Coglio, à Genève; André Lagneau, de et à Lancy; Daniel Lüscher, de Saint-Gall, à Meinier; Olivier Meyste, de Thierrens, à Trélex; Pierre-André Mudry, de Lens, à Genève; Roger Uhlmann, de Jegensdorf, à Genève; Gerhard Walter, de Zurich, à Genève; Antoine Wiederkehr, d'Aesch, à Onex, et Guy Brulhart, de Saigny, à Meyrin.

19 février 1980

M. Gérard, Joailliers, société à responsabilité limitée, à Paris, succursale de Bellevue, à Bellevue, (FOSC du 29. 1. 1979, p. 290), avec première succursale à Lausanne. La société s'est transformée en société anonyme sous la nouvelle raison sociale «M. Gérard, Joailliers SA». La raison de commerce de la succursale devient: M. Gérard, Joailliers SA, à Paris, succursale de Bellevue. But modifié: commerce au détail de joaillerie, bijouterie, orfèvrerie, horlogerie. Gérard Azoulay, jusqu'ici gérant, maintenant président du conseil d'administration et directeur général, continue à signer individuellement.

19 février 1980

Infissa SA, à Genève, commerce de tous produits (FOSC du 4. 12. 1979, p. 3814). La procédure de faillite ayant été clôturée, la société est radiée d'office.

19 février 1980

PC Pharmacosmetics SA (PC Pharmacosmetics AG), à Genève (FOSC du 31. 1. 1979, p. 323). Par suite du transfert de son siège à Pratteln, la société a été inscrite au registre de Bâle-Campagne (FOSC du 13. 2. 1980, p. 500). Par conséquent, elle est radiée d'office du registre de Genève.

19 février 1980

Société Immobilière Plateau de Champel A, à Genève, société anonyme (FOSC du 10. 6. 1971, p. 1425). Capital réduit de fr. 70 000 à fr. 69 800, par remboursement à concurrence de fr. 200 et annulation de 2 actions de fr. 100 au porteur. Capital: fr. 69 800, entièrement versé; divisé en 698 actions de fr. 100 au porteur. Statuts modifiés le 6. 11. 1979. L'accomplissement des formalités légales a été constaté par acte authentique du 5. 2. 1980. Robert Tournaire (décédé) n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés.

19 février 1980

Touring Club Suisse (TCS), à Genève, association (FOSC du 16. 1. 1980, p. 171). Les pouvoirs de Jean-Pierre Marquart sont radiés; Eienne Membrez, jusqu'ici sous-directeur, nommé directeur, continue à signer collectivement à deux avec le président ou un vice-président ou le trésorier.

19 février 1980

DHL SA, à Genève, tout transport par terre, par mer, etc. (FOSC du 19. 10. 1978, p. 3226). Nouveau siège: Vernier. Statuts modifiés le 7. 2. 1980. Adresse: 33, chemin de l'Avanchet.

19 février 1980

Comtoflina SA, à Genève, toutes opérations financières etc. (FOSC du 2. 5. 1977, p. 1414). Division des 50 actions de fr. 1000 au porteur en 100 actions de fr. 500 au porteur. Capital: fr. 50 000, entièrement versé; divisé en 100 actions de fr. 500 au porteur. Statuts modifiés le 7. 2. 1980. Claude Merminier n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Willy Zurcher, de et à Genève, est administrateur unique avec signature individuelle. Nouvelle adresse: 1-3, rue de Chantepoulet, chez Fiduciaire W. Zurcher.

19 février 1980

Intermedic MPE SA, à Genève, vente d'une encyclopédie médicale, etc. (FOSC du 27. 2. 1978, p. 611). Roger Canonica n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Claude Dahan, du Liban, à Beyrouth, Liban, présidente; Alain Berger, de et à Genève, secrétaire, et Charles Griess, de Chêne-Bougeries, à Genève; lesquels signent individuellement. Nouvelle adresse: 22, rue de la Corratierie, chez Poncet, Turretini, Amaudruz & Neyroud, avocats.

19 février 1980

SI Seujet A, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 3. 1979, p. 758).

SI Seujet B, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 3. 1979, p. 758).

SI Seujet C, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 3. 1979, p. 758).

SI Seujet D, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 3. 1979, p. 758).

SI Seujet E, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 3. 1979, p. 758).

SI Seujet F, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 3. 1979, p. 758).

SI Seujet G, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 3. 1979, p. 758).

SI Seujet H, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 3. 1979, p. 758).

SI Seujet I, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 3. 1979, p. 758).

SI Seujet J, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 3. 1979, p. 758).

SI Seujet K, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 3. 1979, p. 758).

Horace Julliard, Georges-E. Mourgue d'Algue et Olivier Julliard ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Alain Hirsch, de Genève, à Anières, président, et René Favre, jusqu'ici vice-président, nommé secrétaire; lesquels signent collectivement à deux.

19 février 1980

SI Seujet L, à Genève, société anonyme (FOSC du 9. 3. 1979, p. 758). Horace Julliard, Georges-E. Mourgue d'Algue et René Favre ne sont plus administrateurs; leurs pouvoirs sont radiés. Administration: Alain Hirsch, de Genève, à Anières, président, et Olivier Julliard nommé secrétaire; lesquels signent collectivement à deux.

19 février 1980

Pilar Corporation SA, à Genève, commercialiser tous genres de produits, etc. (FOSC du 20. 12. 1979, p. 3259). Thomas Ember n'est plus administrateur; ses pouvoirs sont radiés. Administration: Carlo Massimiliano Gritti-Bottacco, d'Italie, à Genève, président et délégué; Victor Galland, de Rovray, à Onex, secrétaire; Alessandro Bracone, d'Italie, à Lausanne; André Pfyffer von Altshofen, de Lucerne, à Genève, et Ernst Klaingut, de Samedan, à Richterswil. Signature individuelle du président ou collective à deux des autres membres du conseil.

Jura - Jura - Glara

Bureau de Delémont

18 février 1980

Georges Gobat, à Courrendlin, transports et terrassements (FOSC du 18. 10. 1965, n° 243, p. 3259). La raison est radiée par suite de l'apport de l'actif et du passif, selon bilan au 31 décembre 1979, à «Georges Gobat S.A.», à Delémont, ci-après inscrite.

18 février 1980

Georges Gobat S.A., à Delémont. Suivant acte authentique et statuts du 12 février 1980, il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'une entreprise de terrassements, de transports, de constructions de routes, de génie civil, de bâtiments, de béton armé, de carrières et de travaux publics. Le capital social est de fr. 150 000, divisé en 150 actions nominatives de fr. 1000 chacune, entièrement libéré. Il a été fait apport à la société de l'actif et du passif de la raison individuelle «Georges Gobat», à Courrendlin, transports et terrassements, selon bilan au 31 décembre 1979, accusant un actif de fr. 1 102 497,80 (caisse, chèque postal, banques, débiteurs, travaux en cours, véhicules, machines, mobilier, immeuble) et un passif de fr. 993 798,85 (créanciers divers), soit un actif net de fr. 108 698,95. Ledit apport a été accepté pour ce prix, dont fr. 100 000 sont imputés sur le capital social. 50 actions nominatives de fr. 1000 ont été entièrement libérées par compensation de créance. La société est mise et subrogée dans tous les droits et obligations de la maison «Georges Gobat», à Courrendlin, avec effet rétroactif au 1^{er} janvier 1980. Les convocations et communications aux actionnaires leur sont adressées par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Le conseil d'administration est composé de: Georges Gobat, de Crémènes, à Delémont, président, et René Gobat né Schindlerholz, de Crémènes, à Delémont, secrétaire. La société est engagée par la signature individuelle du président ou de la secrétaire. Locaux: rue du Temple 41.

19 février 1980

Bureau d'études et de recherches en génie de l'environnement, Alain Gogniat, à Bâseconn. Le chef de la maison est Alain Gogniat, de Lajoux, à Lausanne. Bureau d'études et de recherches en génie de l'environnement. Rue Dos-chez-Mérait 15.

19 février 1980

Joseph Steullet, à Courchapoix, épicerie et mercerie (FOSC du 1. 2. 1946, n° 26, p. 346). La raison est radiée par suite de remise de commerce. L'actif et le passif sont repris par «Anne-Marie Steullet», à Courchapoix, ci-après inscrite.

19 février 1980

Anne-Marie Steullet, à Courchapoix. Le chef de la maison est Anne-Marie Steullet, de et à Courchapoix. La maison a repris l'actif et le passif de la raison «Joseph Steullet», à Courchapoix. Commerce d'épicerie et de mercerie.

Bureau de Porrentruy

14 février 1980

Marie-Louise Meyer, à Porrentruy. Le chef de la maison est Marie-Louise Meyer née Charriat, de Reisiswil, à Porrentruy, épouse d'abord autorisée de Bernard Meyer. Exploitation du Café de la gare. Rue du Jura 33.

14 février 1980

Paul Bartschi, gypserie, peinture, à Bressaucourt (FOSC du 2. 3. 1976, n° 51, p. 593). La maison ajoute à son genre d'affaires le commerce de fer forgé, cheminées, articles de fer. Avec local de vente à Porrentruy, rue Pierre Péquignat 19.

15 février 1980

André Rüfenacht, à Porrentruy, entreprise de charpente et de menuiserie (FOSC du 31. 10. 1977, n° 255, p. 3470). La raison est radiée par suite de décès du titulaire.

15 février 1980

Gérard Rohrer, à Alle, vente et installations de chauffages (FOSC du 11. 7. 1973, n° 159, p. 1965). La raison est radiée par suite de l'apport de l'actif et du passif, selon bilan au 1. 1. 1980, à la société anonyme «Gérard Rohrer S.A.», à Alle, avec effet rétroactif dès le 1^{er} janvier 1980, ci-après inscrite.

15 février 1980

Gérard Rohrer S.A., à Alle. Suivant acte authentique et statuts du 4 février 1980 il a été constitué sous cette raison sociale une société anonyme ayant pour but l'exploitation d'une entreprise d'installations sanitaires et de chauffages. Le capital social est de fr. 50 000, divisé en 50 actions nominatives de fr. 1000 chacune. Le capital social est entièrement libéré. Il a été fait apport à la société de l'actif et du passif de l'entreprise Gérard Rohrer à Alle, selon bilan au 1^{er} janvier 1980, accusant un actif de fr. 141 344,90 (caisse, poste, clients, marchandises en stock, machines, mobilier, outillage et véhicules, actions: Artisans Alle) et un passif de fr. 93 716,90 (banque, fournisseurs) soit un actif net de fr. 47 628. Ledit apport a été accepté pour le prix de fr. 47 628, dont fr. 47 000 imputés sur le capital. La société est mise et subrogée dans tous les droits et obligations de l'entreprise conduite par Gérard Rohrer, à Alle, avec effet rétroactif au 1^{er} janvier 1980. Les publications de la société sont faites dans la FOSC. Les communications et convocations sont adressées aux actionnaires par lettre recommandée. La société est administrée par un conseil d'administration d'un ou de plusieurs membres. Il est composé de: Gérard Rohrer, de Worb, à Alle, président, et Nicole Rohrer, de Worb, à Alle, secrétaire. La société est engagée par la signature individuelle de Gérard Rohrer et de Nicole Rohrer. Local: Alle, bureaux de la société.

Abhanden gekommene Werttitel Titres disparus - Titoli smarriti

Aufruf - Sommations - Diffida

Es wird vermisst:

Sparheft Nr. 64 800.81 der Aargauischen Kantonalbank Baden mit einem Saldo per 13. Februar 1980 von Fr. 11 719.15.

An allfällige Inhaber dieses Sparheftes ergeht hiermit die Aufforderung, dasselbe innert sechs Monaten, d. h. bis 1. September 1980 dem Bezirksgericht Baden vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (447*)

5400 Baden, den 27. Februar 1980

Bezirksgericht Baden

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes von Fr. 12 100.-, vom 5. Juni 1923, Beleg 1/3853, lautend zugunsten des Arnold Battaglia, haftend im 1. Rang auf der Besetzung Könizbergstrasse 38, in Liebefeld, Köniz-Grundbuchblatt Nr. 2976, der Ehegatten Rolf und Elisabeth Keller-Mérot, Liebefeld, wird hiermit aufgefordert, den genannten Schuldbrief innert Jahresfrist, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Titel ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (444*)

3011 Bern, den 26. Februar 1980

Der Gerichtspräsident III von Bern:
Dr. Minnig

Der unbekannte Inhaber des Sparheftes Nr. 5.113.409.08 der Spar + Leihkasse in Bern, ausgestellt durch die Agentur Köniz, mit einem Guthaben von Fr. 20 446.45, lautend auf Adolf Rolli, wird hiermit aufgefordert, das genannte Sparheft innert sechs Monaten, vom Tage der ersten Veröffentlichung an gerechnet, dem unterzeichneten Richter vorzulegen, widrigenfalls die Kraftloserklärung erfolgt. Auf diesem Sparheft ist ein gerichtliches Zahlungsverbot erlassen. (445*)

3011 Bern, den 26. Februar 1980

Der Gerichtspräsident III von Bern:
Dr. Minnig

Es werden folgende Sparhefte der Graubündner Kantonalbank vermisst:

Nr. 0.260832.4, lautend auf Hermännerwald-Genossenschaft, Langwies;

Nr. 0.298414.8, lautend auf Obrecht AG, Forstdepositum, Reichenau-Tamins;

Nr. 0.345279.4, lautend auf Waldgenossenschaft Figgerie, Safien;

Nr. 0.368684.1, lautend auf Mattli-Waldgenossenschaft, Langwies;

Nr. 1.004344.1, lautend auf Karl-Heinz Härlich, 1954, Arosa.

Die allfälligen Inhaber dieser Sparhefte werden aufgefordert, diese innert 3 Monaten dem Bezirksamt Plessur in Chur vorzulegen, ansonst die vermissten Sparhefte kraftlos erklärt werden. (448*)

7002 Chur, den 26. Februar 1980

Der Präsident des Bezirksgerichtes Plessur:
Dr. J. Sprecher

Die unbekanntenen Inhaber der folgenden 14 Namenaktien der Kommet-Radio AG, Mitlödi, von nominal je Fr. 200.-, nämlich:

Aktie Nr. 29, lautend auf Dr. Peter Tschudi, Schwanden;

Aktien Nrn. 33 und 34, lautend auf Joachim Tschudi-Kupferschmid, Schwanden;

Aktie Nr. 42, lautend auf Dr. Jacques Glarner, Glarus;

Aktien Nrn. 176, 177, 178, 179 und 180, lautend auf Fritz Kundert-Streiff, Schwanden;

Aktie Nr. 184, lautend auf Dr. Harry Schächli, Mitlödi;

Aktien Nrn. 186, 187, 188 und 189, lautend auf Frau Ch. Tschudi-Freuler, Schwanden.

werden hiermit aufgefordert, diese innerhalb von sechs Monaten, vom 25. Februar 1980 an gerechnet, dem Zivilgerichtspräsidenten des Kantons Glarus vorzuweisen, ansonst die Kraftloserklärung erfolgt. (424*)

8750 Glarus, den 13. Februar 1980

Der Zivilgerichtspräsident:
Dr. K. Luchsinger

Von Herrn Hans Blatter-Michel, Landwirt, 6083 Hasliberg-Hohfluh, wird vermisst:

Schuldbrief von Fr. 1000.-, vom 23. September 1933, Belege Serie 1/3222, lastend auf dem Grundstück Hasliberg-Grundbuch Nr. 764 mit Scheune Nr. 157, «Unterbach» in Hohfluh.

Der unbekannte Inhaber dieses Schuldbriefes wird aufgefordert, diesen binnen der Frist eines Jahres, von der 1. Publikation im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, dem Richteramt Meiringen vorzulegen, ansonst die Kraftloserklärung ausgesprochen wird. (446*)

3860 Meiringen, den 26. Februar 1980

Der Gerichtspräsident:
U. v. Steiger

Der unbekannte Inhaber des Schuldbriefes vom 6. Oktober 1961 über Fr. 10 000.- zugunsten Doench Ludwig, 1913, des Fritz Ludwig, von Niederwil, Architekt in Solothurn, lastend auf GB Solothurn Nr. 3388 im 5. Rang, wird öffentlich aufgefordert, diesen innert Jahresfrist - von der ersten Publikation an gerechnet - dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vorzulegen, widrigenfalls der Schuldbrief kraftlos erklärt wird. (22*)

4500 Solothurn, den 2. Juli 1979

Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern:
R. Wirth

Der unbekannte Inhaber der nachfolgend aufgeführten Inhaberschuldbriefe wird öffentlich aufgefordert, diese innert Jahresfrist - von der ersten Publikation an gerechnet - dem Gerichtspräsidenten von Solothurn-Lebern vorzulegen, widrigenfalls die Schuldbriefe kraftlos erklärt werden:

Inhaberschuldbrief vom 4. August 1964 per Fr. 7000.-, haftend im 5. Rang nach einem Kapitalvorgang von Fr. 39 040.- auf GB Solothurn Nr. 3292,

Inhaberschuldbrief vom 15. Januar 1968 per Fr. 3000.-, haftend im 6. Rang nach einem Kapitalvorgang von Fr. 46 040.- auf GB Solothurn Nr. 3292. (23*)

4500 Solothurn, den 2. Juli 1979

Der Amtsgerichtsschreiber von Solothurn-Lebern:
R. Wirth

Deuxième avis

Par décision du jeudi 27 décembre 1979, le Tribunal somme le détenteur inconnu de la cédule hypothécaire au porteur au montant de fr. 2000.-, créée le 14 février 1948, garantie par une inscription hypothécaire prise au registre foncier le 26 février 1948, P.j.B. 463 au GL 641/83, sous lettre A, grevant actuellement en 2^e rang et sans concours les parcelles 273 et 3051 de la commune de Veyrier GE, de la déposer au greffe du Tribunal de première instance dans le délai d'une année à compter de la première insertion du présent avis, faute de quoi l'annulation en sera prononcée. (137*)

1200 Genève, le 27 décembre 1979

Tribunal de première instance:
P. Guillot, greffier

Kraftloserklärungen

Annulations - Annullamenti

Durch Verfügung des Gerichtspräsidenten I von Aarwangen vom 25. Februar 1980 wurden die Kassenscheine Nrn. 280/83 der Ersparniskasse des Amtsbezirks Aarwangen, in Langenthal, zu je Fr. 1000.- = Fr. 4000.-, 5%, Verfall: 1. Dezember 1978, als kraftlos erklärt. (449)

4912 Aarwangen, den 25. Februar 1980

Der Gerichtspräsident I:
i. V. Cavin

Schuldbrief vom 4. Juli 1959 per Fr. 250.-, haftend im 1. Rang auf IR Oeschgen Nr. 1531, lautend auf Kienberger Emil, 1932, Landwirt, Oeschgen, als Schuldner, und die Aargauische Hypotheken- und Handelsbank Frick als Gläubigerin, wird als nichtig und kraftlos erklärt. (450)

4335 Laufenburg, den 27. Februar 1980 Bezirksgericht Laufenburg

Andere gesetzliche Publikationen

Autres publications légales

Altre pubblicazioni legali

Bereinigung der Eigentumsvorbehaltsregister

(Verordnung des Bundesgerichtes vom 29. März 1939)

Es ist die Bereinigung der Eigentumsvorbehaltsregister bei untenstehenden Betreibungsämtern angeordnet worden.

Sämtliche bei diesen Betreibungsämtern vor dem 1. Januar 1975 eingetragenen Eigentumsvorbehalte werden gelöscht, sofern gegen die Löschung nicht Einsprache erhoben wird. Einsprüche sind bis spätestens 31. März 1980 unter Entrichtung der Kosten für die Mitteilung an den Erwerber (Fr. 2.60*) beim Betreibungsamt, wo der Eigentumsvorbehalt eingetragen ist, schriftlich einzureichen; dabei sind Datum des Eintrages, der Erwerber, die Sache und der ursprünglich garantierte Forderungsbetrag anzugeben. (A300*)

*) Kanton Basel-Landschaft: Spesen Fr. 2.50

Epuración des registres

des pactes de réserve de propriété

(Ordonnance du Tribunal fédéral du 29 mars 1939)

L'épuration des registres des pactes de réserve de propriété a été ordonnée pour les offices de poursuite indiqués ci-dessous.

Tous les pactes de réserve de propriété inscrits dans les registres des offices sous-indiqués avant le 1^{er} janvier 1975 seront radiés, à moins d'opposition. Les oppositions doivent être annoncées par écrit au plus tard le 31 mars 1980, à l'office de poursuite auprès duquel le pacte de réserve de propriété est inscrit. L'opposant paiera en même temps les frais de la communication de l'opposition à l'acquéreur (fr. 2.60); il indiquera la date de l'inscription, le nom de l'acquéreur, la chose grevée de la réserve de propriété et le montant originaire de la créance garantie.

Appuramento dei registri

dei patti di riserva della proprietà

(Regolamento del Tribunale federale del 29 marzo 1939)

L'appuramento dei registri dei patti di riserva della proprietà è stato ordinato per seguenti uffici di esecuzione.

Tutti patti di riserva della proprietà iscritti nei registri degli uffici qui sotto elencati anteriormente al 1^o gennaio 1975 saranno cancellati, a meno che non sia stata fatta opposizione. Le opposizioni dovranno essere interposte per iscritto al più tardi entro il 31 marzo 1980 all'ufficio di esecuzione presso il quale il patto di riserva della proprietà è iscritto; l'opponente pagherà nello stesso tempo le spese della comunicazione dell'opposizione all'acquirente (fr. 2.60); indicherà la data dell'iscrizione, il nome dell'acquirente, l'oggetto e l'ammontare del credito originariamente garantito.

Kanton Zürich

Betreibungsämter Zürich 2

Kanton Bern

und Winterthur 1

Kanton Schwyz

sämtliche Betreibungsämter

Kanton Zug

sämtliche Betreibungsämter

Kanton Solothurn

sämtliche Betreibungsämter

Kanton Basel-Landschaft

sämtliche Betreibungsämter

Kanton Graubünden

sämtliche Betreibungsämter

Kanton Thurgau

sämtliche Betreibungsämter

Cantone Ticino

tutti gli uffici di esecuzione

Canton de Vaud

tous les offices de poursuite

Canton du Valais

tous les offices de poursuite

Canton de Genève

office des poursuites de Genève

La pretura di Locarno-Campagna diffida lo sconosciuto detentore del titolo ipotecario al portatore di fr. 40 000.-, interesse al 5%, gravante in 1^o grado le particelle n. 2019 e 2020 RFD di Brissago, ubicazione Covazzè, iscrizione a ufficio dei registri dell'8 febbraio 1961, dg. 608, di proprietà del signor Johannes J. De Reede, casa alle Grotte Porteferraio, Isola d'Elba, a voler produrre questo titolo alla scrivente pretura entro il 10 marzo 1981, sotto le comminatorie di legge. (443*)

6601 Locarno, il 26 febbraio 1980

Il pretore:
avv. G. Franscini

Antrag auf Änderung des Bundesratsbeschlusses über die Allgemeinverbindlicherklärung des Gesamtarbeitsvertrages für die Kartonagenindustrie

(Bundesgesetz vom 28. September 1956 über die Allgemeinverbindlicherklärung von Gesamtarbeitsverträgen)

Die vertragschliessenden Verbände, nämlich der Verein schweizerischer Cartonage-Fabriken, der Schweizerische Buchbinder- und Kartonager-Verband (jetzt Gewerkschaft Druck und Papier), die Schweizerische Graphische Gewerkschaft, der Schweizerische Verband evangelischer Arbeitnehmer und der Landesverband freier Schweizer Arbeitnehmer, beantragen, folgende geänderte Bestimmungen des im Anhang zum Bundesratsbeschluss vom 15. Juni 1978 und 3. Mai 1979 (BB 1978 I 1661, 1979 II 25) wiedergegebenen Gesamtarbeitsvertrages für die Kartonagenindustrie allgemeinverbindlich zu erklären:

Art. 18 Abs. 1

1. Der Mindestlohn für Vollarbeitsfähige darf die nachfolgend angeführten Minimalansätze, einschliesslich Teuerungsausgleich und Prämien, exklusiv Kinderzulagen nicht unterschreiten:

	Stundenlohn Fr.
a. Für Facharbeiter gemäss Art. 1 Abs. 1 und Art. 2 Abs. 1 dieses Vertrages	11.72
b. Für den angelernten Arbeiter gemäss Art. 1 Abs. 2 und Art. 2 Abs. 2 dieses Vertrages	9.43
c. Für den ungelerten Arbeiter gemäss Art. 1 Abs. 3 und Art. 2 Abs. 3 dieses Vertrages	7.49

Art. 31 Ferien

1. Sämtliche Arbeitnehmer haben Anrecht auf vier Wochen Ferien pro Jahr.

2. Bei regelmässiger Akkord- oder Prämienentlohnung sowie bei Teilanspruch auf Ferien, wenn der Arbeitnehmer im betreffenden Jahr nicht zwölf Monate lang beschäftigt war, wird die Ferienentschädigung in Prozenten des gesamten Bruttoeinkommens des Arbeitnehmers während des in Frage stehenden Zeitraumes berechnet und zwar bei 4 Wochen Ferien = 8 Prozent des Lohnes.

Geltungsbereich

¹ Die Allgemeinverbindlicherklärung gilt für die ganze Schweiz mit Ausnahme des Kantons Tessin und der Etuindustrie des Kantons Genéve.

² Die allgemeinverbindlich erklärten Bestimmungen des Gesamtarbeitsvertrages finden Anwendung auf die Arbeitsverhältnisse zwischen Betrieben der Kartonagen- und Etuindustrie und ihren gelernten und ungelerten Arbeitnehmern. Ausgenommen sind:

- Gemischte Betriebe, soweit sie nicht überwiegend Kartonagen oder Etu herstellen;
- Büropersonal, technische und andere Angestellte;
- Heimarbeiter;
- Lehrlinge im Sinne der Bundesgesetzgebung über die Berufsbildung.

Allfällige Einsprachen gegen diesen Antrag sind dem unterzeichneten Amt begründet und innert 20 Tagen, vom Datum dieser Veröffentlichung an, in 6 Exemplaren einzureichen.

3003 Bern, den 29. Februar 1980

Bundesamt für Industrie,
Gewerbe und Arbeit

Wetram AG für internationale Speditionen und Transporte, Basel

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die Wetram AG für internationale Speditionen und Transporte, Basel, hat in der Generalversammlung vom 30. Januar 1980 die Auflösung beschlossen. Die Liquidation wird unter der Firma Wetram AG für internationale Speditionen und Transporte in Liq. durchgeführt.

Die Gläubiger der Gesellschaft werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen, von der 3. Publikation dieses Schuldenrufes im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, beim Liquidator, Dr. H. Lucas Sarasin, Lautengartenstrasse 12, 4010 Basel, anzumelden. (A 295¹)

4010 Basel, den 26. Februar 1980

Die Liquidatoren

Supac AG, Zug

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Supac AG, Zug, vom 28. Juli 1978 hat beschlossen, das Aktienkapital der Gesellschaft von Fr. 2 500 000.- auf Fr. 1 500 000.- durch Rückzahlung und Vernichtung von 10 000 Namenaktien herabzusetzen.

Den Gläubigern der Supac AG wird im Sinne von Art. 733 OR bekanntgegeben, dass sie innert einer Frist von zwei Monaten von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet unter Anmeldung ihrer Forderungen bei der Supac AG, Hänibühl 8, 6300 Zug, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (A 297¹)

6300 Zug, den 15. Februar 1980

Supac AG
Der Verwaltungsrat

Requête à fin de modification de l'arrêté du Conseil fédéral étendant le champ d'application de la convention collective de travail pour l'industrie des cartonages

(Loi du 28 septembre 1956 permettant d'étendre le champ d'application de la convention collective de travail)

Les associations contractantes, soit la Société suisse des fabriques de cartonages, la Fédération suisse des ouvriers relieurs et cartoniers (dorénavant Syndicat du livre et du papier), le Syndicat suisse des arts graphiques, la Fédération suisse des salariés évangéliques et l'Union suisse des syndicats autonomes, demandent que le Conseil fédéral étende le champ d'application des clauses suivantes, qui modifient la convention collective de travail pour l'industrie des cartonages, annexée à l'arrêté du Conseil fédéral des 15 juin 1978 et 3 mai 1979 (FF 1978 I 1673, 1979 II 25):

Art. 18, 1^{er} al.

1. Le salaire minimum versé au personnel dont la capacité de travail est totale, ne pourra être inférieur aux taux fixés ci-après, y compris la compensation du renchérissement et les primes, à l'exclusion des allocations pour enfants:

	Salaire horaire Fr.
a. Pour le travailleur qualifié, conformément à l'article 1, 1 ^{er} alinéa et article 2, 1 ^{er} alinéa de la présente convention	11.72
b. Pour le travailleur spécialisé, conformément à l'article 1, 2 ^e alinéa et article 2, 2 ^e alinéa de la présente convention	9.43
c. Pour le travailleur auxiliaire, conformément à l'article 1, 3 ^e alinéa et article 2, 3 ^e alinéa de la présente convention	7.49

Art. 31 Vacances

1. Tout le personnel a droit à quatre semaines de vacances payées par année.

2. Lorsque le travailleur est payé régulièrement aux pièces ou à la prime, ou lorsqu'il dispose d'un droit partiel aux vacances parce qu'il ne totalise pas douze mois de travail dans la période de référence, l'indemnité de vacances est calculée en pour cent du revenu brut total réalisé pendant cette période selon le barème suivant: 4 semaines de vacances = 8 pour cent du salaire.

Champ d'application

¹ La décision d'extension est applicable sur tout le territoire suisse, à l'exception du canton du Tessin; elle ne s'applique pas non plus à l'industrie de la gainerie du canton de Genève.

² Les clauses étendues régissent les rapports de travail entre les employeurs exploitant une entreprise de l'industrie des cartonages ou de la gainerie et leurs travailleurs qualifiés, semi-qualifiés et non qualifiés. Sont exclus:

- les entreprises mixtes, pour autant qu'elles ne confectionnent pas, en majeure partie, des cartonages ou des étuis,
- les employés de bureau, le personnel technique et les autres employés,
- les ouvriers à domicile,
- les apprentis liés par un contrat conforme à la législation fédérale sur la formation professionnelle.

Toute opposition à cette requête doit être motivée et adressée en six exemplaires, dans les 20 jours à dater de la présente publication, à l'office soussigné.

3003 Berne, le 29 février 1980

Office fédéral de l'industrie,
des arts et métiers et du travail

Patodeal AG in Liquidation, Brunnen (Gemeinde Ingenbohl)

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 742 und 745 OR

Dritte Veröffentlichung

Die ausserordentliche Generalversammlung der Aktionäre hat am 7. Februar 1980 die Auflösung und Liquidation der Gesellschaft beschlossen.

Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche innert 30 Tagen seit der 3. Publikation beim Büro des Liquidators, Dr. Hans Rudolf Steiner, Rechtsanwalt, Postfach 2023, 8023 Zürich, geltend zu machen. (A 240¹)

8023 Zürich, den 12. Februar 1980

Der Liquidator

Cincinnati Heald GmbH in Liq., Glarus

Liquidations-Schuldenruf gemäss Art. 823, 742 und 745 OR

Erste Veröffentlichung

Die ausserordentliche Gesellschafterversammlung vom 8. Februar 1980 hat die Auflösung und Liquidation beschlossen. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Ansprüche unverzüglich schriftlich mit Begründung an den Geschäftsführer Dr. Roland Huber, Löwenstrasse 1, 8001 Zürich, anzumelden. (A 296¹)

8001 Zürich, den 26. Februar 1980

Cincinnati Heald GmbH in Liq.

Herdo AG in liquidation, société anonyme ayant son siège à Zoug

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire tenue le 15 février 1980 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation (FOSC du 26 février 1973, n° 47, p. 540).

Les créanciers éventuels sont appelés à produire leurs créances auprès du liquidateur, M. Jürgen Filter, Champs de la Cour 12, 2013 Colombier, conformément à l'art. 742 CO, jusqu'au 31 mars 1980. (A 299¹)

2013 Colombier, le 29 février 1980

Le liquidateur:
Jürgen Filter

S.I. Le Cap SA in liquidation, à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Deuxième publication

L'assemblée générale extraordinaire des actionnaires du jeudi 8 novembre 1979 a décidé la dissolution et l'entrée en liquidation de la société.

Les créanciers éventuels sont invités à produire leurs créances par écrit en main du liquidateur M. Roland Charpillot, c/o MM. Broliet et Cie, 23, quai des Bergues, 1211 Genève 11, dans un délai échéant au 15 mars 1980. (A 282²)

1211 Genève, le 19 février 1980,

Le liquidateur:
M. Roland Charpillot

Interka SARL, Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 823, 742 et 745 CO

Première publication

Par décision du 2 février 1979, la société Interka SARL, dont le siège est à Genève, a prononcé sa dissolution et son entrée en liquidation. Les créanciers sont invités à produire leurs créances, avant le 31 mars 1980, en mains du liquidateur, M. Yako Benbassat, 67, avenue du Lignon, 1219 Le Lignon. (A 298³)

1200 Genève, le 26 février 1980

Le liquidateur

Technibrain A.G. (Technibrain S.A.) (Technibrain Ltd), à Genève

Liquidation et appel aux créanciers conformément aux art. 742 et 745 CO

Première publication

L'assemblée générale extraordinaire du 22 février 1980 a décidé la dissolution de la société et son entrée en liquidation.

Les créanciers de la société sont invités à produire leurs créances, en mains du liquidateur, M. Philippe Angeloni, p. a. Compiadmin S.A., 18, Promenade St-Antoine, case postale 26, 1211 Genève 1, jusqu'au 30 avril 1980, sous peine de forclusion. (A 301⁴)

1211 Genève, le 26 février 1980

Le liquidateur

Erbenaufauf

Zellweger Julie-Marie, geboren am 25. Oktober 1905, Tochter des Zellweger Karl Albert und der Anna Magdalena geborene Eicher, von Altstätten SG, wohnhaft gewesen in Davos, ist am 6. September 1979 in Thuis gestorben.

Im Sinne von Art. 555 ZGB ergeht an erbberechtigte Personen, welche auf die Erbschaft der obgenannten Erblässerin Anspruch erheben, der Aufruf, sich innert Jahresfrist schriftlich beim Kreisamt Davos zu melden. (A 270⁵)

7270 Davos, den 12. Februar 1980

Kreisamt Davos:
H. Laely, Landammann

Transitgas AG, Zürich**8 1/2 % Anleihe 1975-80 von Fr. 50 000 000**

(Valoren-Nummer 125 206)

Die gemäss Ziffer 3 der Anleihebedingungen per 26. Mai 1980 fällig werdende Tilgungsrate von Fr. 2 780 000 wurde am 20. Februar 1980 beim Schweizerischen Bankverein, Basel, ausgelöst.

Die Nummern der gezogenen Titel sind am 29. Februar 1980 in der «Basler Zeitung», der «Neuen Zürcher Zeitung» und im «Journal de Genève» veröffentlicht worden.

Basel, im Februar 1980

Aus Auftrag:
SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

**Union Oil Company of California,
Los Angeles****7 3/4 % Anleihe 1974-89 von Sfr. 60 000 000**

(Valoren-Nummer 899 958)

Die obenerwähnte Anleihe wurde durch die Schuldnerin, in Übereinstimmung mit Ziffer 3 der Anleihebedingungen, vorzeitig auf den

31. Mai 1980 zu 102%

des Nennwertes zur Rückzahlung gekündigt. Nach diesem Datum erlischt jede Verzinsung dieser Obligationen. Nach dem 31. Mai 1980 können daher die Titel, mit sämtlichen noch nicht verfallenen Coupons per 31. Mai 1981 & ff. versehen, bei allen schweizerischen Geschäftsstellen der auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstellen zur Rückzahlung eingereicht werden.

Basel, im Februar 1980

Aus Auftrag:
SCHWEIZERISCHER BANKVEREIN

Inter-Pan Holding AG, Volketswil**8 1/2 % Wandelanleihe 1974-84 von Fr. 25 800 000**

(Valoren-Nummer 111.725)

In Übereinstimmung mit Ziffer 3 der Anleihebedingungen wird der noch ausstehende Betrag von Fr. 25 776 000 nom. obiger Anleihe von der Schuldnerin auf den

30. Juni 1980 zum Nennwert

zur vorzeitigen Rückzahlung gekündigt. Von diesem Datum an hört die Verzinsung auf und erlischt das Wandelrecht.

Ab vorerwähntem Datum können die Obligationen mit sämtlichen noch nicht fälligen Coupons per 30. Juni 1981 und folgende und den noch nicht verwendeten Legitimationsscheinen A bis E bei den auf den Titeln erwähnten offiziellen Zahlstellen zur Rückzahlung eingereicht werden.

Zürich, den 29. Februar 1980

Aus Auftrag:
Schweizerische Bankgesellschaft

**Spar- und Leihkasse
Biel-Madretsch****Einladung zur Generalversammlung der Aktionäre**

Montag, 10. März 1980, 14.30 Uhr, im 1. Stock des Hotels Elite, in Biel.

Traktanden:

1. Protokoll.
2. Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung 1979.
3. Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Wahlen:
 - a) eines Mitgliedes des Verwaltungsrates;
 - b) der Mitglieder der Kontrollstelle.
6. Umfrage.

Die Jahresrechnung und die Bilanz sowie das Protokoll der Generalversammlung vom 12. März 1979 liegen während 10 Tagen vor der Generalversammlung zur Einsicht der Aktionäre im Geschäftslokal auf.

Die Aktionäre werden zur Generalversammlung freundlich eingeladen. Für die Teilnahme sind Ausweisarten nötig, welche bis Freitag, den 7. März 1980, gegen Vorweisung der Aktien oder Ausweis über deren Besitz im Geschäftslokal bezogen werden können.

Namens des Verwaltungsrates
Der Präsident: Der Sekretär:
H. Kocher B. Stauffer

Spar- und Leihkasse Entlebuch

Tel. 041 72 13 47 Postkonto 60-760 Bankclearing 6888

**Einladung zur ordentlichen Generalversammlung
der Aktionäre**

auf Mittwoch, 12. März 1980, 15.30 Uhr, ins Hotel Drei Könige, Entlebuch.

Traktanden:

1. Protokoll.
2. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1979.
3. Bericht und Antrag der Kontrollstelle.
4. Entlastung der Geschäftsorgane.
5. Verwendung des Jahresergebnisses.

Eintrittskarten zur Generalversammlung werden gegen Angabe der Aktiennummern bis spätestens Dienstag, 11. März 1980, von der Bank abgegeben. Wir bitten, die Eintrittskarten unbedingt vor dem Versammlungstag zu beziehen. Der Geschäftsbericht, die Gewinn- und Verlustrechnung, die Bilanz sowie der Bericht der Kontrollstelle liegen den Aktionären am Schalter der Bank zur Einsicht auf.

Entlebuch, den 22. Januar 1980

Der Verwaltungsrat

Cellulose Attisholz AG

Die Aktionäre unserer Gesellschaft werden hiermit eingeladen zur

71. ordentlichen Generalversammlung

auf Freitag, 21. März 1980, 14 Uhr, im Bad Attisholz.

Tagesordnung:

1. Protokoll der Generalversammlung vom 23. März 1979.
2. Geschäftsbericht und Jahresrechnung 1978/79; Bericht der Kontrollstelle.
3. Entlastung des Verwaltungsrates und der Geschäftsleitung.
4. Beschlussfassung über den Vortrag des Verlustsaldos.
5. Wahlen in den Verwaltungsrat.
6. Wahl der Kontrollstelle.
7. Verschiedenes.

Die Inhaberaktionäre können die Eintrittskarten mit Vertretungsvollmacht für die Generalversammlung gegen Nachweis des Besitzes ihrer Titel in der Zeit vom 3. bis 17. März 1980 bei einer Geschäftsstelle der Schweizerischen Bankgesellschaft, des Schweizerischen Bankvereins, der Schweizerischen Volksbank und bei der Guyerzeller Zurmont Bank, in Zürich, beziehen. Für Inhaberaktionäre stellt die Gesellschaft keine Eintrittskarten aus.

Der Geschäftsbericht mit Bilanz, Erfolgsrechnung, Antrag betreffend Vortrag des Verlustsaldos und Bericht der Kontrollstelle steht den Inhaberaktionären ab 3. März 1980 am Sitz der Gesellschaft in Attisholz sowie bei den vorgenannten Banken zur Verfügung.

Die im Aktienregister eingetragenen Namenaktionäre erhalten an ihre der Gesellschaft zuletzt mitgeteilte Adresse die Einladung zur Generalversammlung, die Eintrittskarte mit Vertretungsvollmacht und den Geschäftsbericht zugestellt.

Attisholz, den 29. Februar 1980

Für den Verwaltungsrat der
Cellulose Attisholz AG:
Dr. Hans J. Spillmann, Präsident

BNZ BANK NEUMÜNSTER

8022 Zürich, Stadelhoferplatz, ☎ 01 342020

An die Aktionäre der Bank Neumünster

**Einladung
zur 120. ordentlichen
Generalversammlung**auf Donnerstag, 13. März 1980, 17.30 Uhr,
im Zunfthaus zur Meisen, Münsterhof, Zürich.**Traktanden:**

1. Vorlage von Geschäftsbericht und Rechnungsabschluss für das Jahr 1979 sowie des Berichtes der Kontrollstelle
2. Beschlussfassung über:
 - 2.1 Abnahme des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung
 - 2.2 Entlastung der Verwaltung
 - 2.3 Verwendung des Reingewinnes
3. Wahlen in den Verwaltungsrat
4. Wahl der Kontrollstelle
5. Kapitalerhöhung
 - 5.1 Beschlussfassung über die Erhöhung des Aktienkapitals von Fr. 12 000 000.- um Fr. 2 000 000.- auf Fr. 14 000 000.- durch Ausgabe von 4000 Namenaktien von je Fr. 500.- Nennwert zum Preise von Fr. 800.-, mit Dividendenberechtigung ab 1. Januar 1980.
 - 5.2 Feststellung der Zeichnung und Libération des neuen Aktienkapitals.
6. Änderung von § 3 Abs. 1 und § 25 Abs. 3 der Statuten

Die Jahresrechnung, der Bericht der Kontrollstelle und der Geschäftsbericht mit den Anträgen des Verwaltungsrates über die Verwendung des Reingewinnes für das Jahr 1979 und über die Kapitalerhöhung sowie der Text der zu beantragenden Statutenänderungen liegen am Hauptsitz und bei den Filialen in Greifensee und Glattbrugg zur Einsicht auf. Eintrittskarten werden bis spätestens 12. März 1980 während der Schalterstunden abgegeben.

BANK NEUMÜNSTERHartung
Präsident des Verwaltungsrates

Zürich, 29. Februar 1980

Kimag AG, Olten

Gemäss Beschluss der heutigen Generalversammlung der Aktionäre ist der Dividenden-Coupon Nr. 17 unserer Aktien mit

6% brutto oder Fr. 6.-, abzüglich 35% Verrechnungssteuer Fr. 2.10, netto Fr. 3.90, bei unserem Geschäftssitz in Olten zahlbar.

Olten, den 22. Februar 1980

Kimag AG, Olten

Engadin Press AG, Samedan und St. Moritz

Die diesjährige

ordentliche Generalversammlung

unserer Gesellschaft, zu der wir hiermit alle unsere Aktionäre herzlich einladen möchten, wurde festgesetzt auf Mittwoch, den 12. März 1980, um 14 Uhr, im Hotel Bernina, Samedan.

Zur Behandlung gelangen folgende

Traktanden:

1. Protokoll.
2. Abnahme der Bilanz sowie der Gewinn- und Verlustrechnung.
3. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
4. Entlastung der Verwaltung.
5. Wahl der Rechnungsrevisoren.
6. Geschäftsbericht des Präsidenten.
7. Umfragen und Verschiedenes.

Die Bilanz, die Gewinn- und Verlustrechnung, der Geschäftsbericht des Verwaltungsrates und der Revisorenbericht liegen während 10 Tagen vor der ordentlichen Generalversammlung in dem Büro der Gesellschaft in Samedan zur Einsicht auf.

Die Namenaktionäre, welche am 28. Februar 1980 im Aktienregister eingetragen sind, erhalten wie üblich die Einladung direkt durch die Gesellschaft zugestellt.

Die Inhaberaktionäre können ihre Eintritts- und Stimmkarte bis zum 11. März 1980, 17 Uhr, bei der Schweizerischen Volksbank St. Moritz, gegen Ausweis einer Bank über die Hinterlegung der Aktien, beziehen. Ausserdem können am Tage der Generalversammlung im Hotel Bernina, Samedan, Eintritts- und Stimmkarten gegen Hinterlegung der Aktien oder Ausweis einer Bank bezogen werden.

Namens des Verwaltungsrates
der Engadin Press AG, Samedan und St. Moritz
Der Präsident: Dr. Reto Conzett

Obersimmentalische Volksbank Zweisimmen

Generalversammlung

Samstag, 15. März 1980, 14 Uhr, im Hotel Krone, Zweisimmen.

Traktanden:

1. Protokoll.
2. Abnahme und Genehmigung des Geschäftsberichtes und der Jahresrechnung pro 1979.
3. Entlastung der Verwaltungsorgane.
4. Beschlussfassung über die Verwendung des Reingewinnes.
5. Beratung und Beschlussfassung über die neuen Statuten.
6. Gesamterneuerungswahlen nach den neuen Statuten.
7. Wahl eines Verwaltungsratsmitgliedes am Platz des demissionierenden Herrn Armin Seewer.
8. Verschiedenes.

Die Jahresrechnung und der Entwurf für die neuen Statuten liegen am Sitz der Bank zur Einsichtnahme durch die Stammteilhaber auf.

Zweisimmen, den 12. Februar 1980

Die Verwaltung



Hypothekbank Lenzburg

Dividenden-Coupon Nr. 87 wird ab Montag, 25. Februar 1980, eingelöst mit brutto Fr. 55.- abzüglich 35% eidg. Verrechnungssteuer

Lenzburg, den 23. Februar 1980

Hypothekbank Lenzburg

LIFO-Anlagefonds

Ausschüttung

Coupons per 29. Februar 1980

- Fr. 45.- Ausschüttung pro Anteil für die Zeit vom 1. Dezember 1978 bis 30. November 1979
Fr. 15.75 abzüglich 35% Verrechnungssteuer
Fr. 29.25 Nettoauszahlung

Der Rechenschaftsbericht kann zu gegebener Zeit unentgeltlich sowohl bei der Fondsleitung wie auch bei der Depotbank bezogen werden.

Zahlstelle: Schweizerischer Bankverein, Aeschenvorstadt 2, Basel
Fondsleitung: ImmoFons AG, Gesellschaft für die Verwaltung von Anlagefonds, Sevogelstrasse 30, 4006 Basel

Bank in Reinach

Die Generalversammlung der Aktionäre vom 21. Februar 1980 hat die

Dividende pro 1979

auf Fr. 50.- pro Aktie festgesetzt. Der Coupon Nr. 4 ist einlösbar, abzüglich 35% Verrechnungssteuer, mit netto Fr. 32.50

zahlbar an den Kassen in Reinach, Beinwil am See, Seengen, Suhr, Teufenthal, Gontenschwil und Rickenbach LU.

Inserate erschliessen den Markt

Bondpartners SA, Lausanne

Mesdames et Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

pour le jeudi 20 mars 1980, à 11 h., au siège de la société, rue de Bourg 28, à Lausanne.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Présentation des comptes de l'exercice 1979.
3. Rapport de l'organe de contrôle.
4. Approbation du rapport de gestion, du bilan et du compte de pertes et profits au 31 décembre 1979.
5. Décharge au conseil d'administration.
6. Répartition du bénéfice net.
7. Elections statutaires.
8. Divers.

Les comptes, le rapport des contrôleurs et les propositions de répartition du bénéfice seront à disposition des actionnaires au siège social, rue de Bourg 28, dix jours avant l'assemblée générale.

Les cartes de participation seront délivrées au siège de la société contre dépôt des titres ou remise de certificat bancaire de dépôt.

Lausanne, le 21 février 1980

Le conseil d'administration

Société d'Expansion de la région de Romainmôtier et Vaultion SA

Convocation à l'assemblée générale

Nous convoquons les actionnaires à une

assemblée générale extraordinaire

qui aura lieu le jeudi 13 mars 1980, à 20 h. 15, à l'Hôtel St-Romain, à Romainmôtier.

Ordre du jour:

1. Lecture du dernier procès-verbal de l'assemblée générale ordinaire des actionnaires.
2. Rapport du conseil d'administration.
3. Comptes 1969-1977.
4. Vente de terrain.
5. Dissolution de la société et mise en liquidation.
6. Nomination des liquidateurs.
7. Divers et propositions individuelles.

Les comptes sont à la disposition des actionnaires au bureau de la caissière.

Société de Développement financier SA, en liquidation, Genève

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

le mardi 11 mars 1980, à 14 h. 30, en l'étude de M^{re} Desert, Keller et Humbert, notaires, à Genève, 4, cours de Rive.

Ordre du jour: Changement de liquidateur.

Genève, le 22 février 1980

Le conseil d'administration

Verzeichnis schweizerischer Berufs- und Wirtschaftsverbände

(14. Ausgabe)

Eine neue Ausgabe dieser Zusammenstellung ist vom Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit bearbeitet worden. Sie umfasst rund 1100 Verbände und enthält wie bisher Name, Adresse, Gründungsjahr und Mitgliederzahl der Verbände sowie die Titel der Verbandszeitschriften. Die Angaben sind in deutscher, französischer und italienischer Sprache aufgeführt, soweit sie von den Organisationen selbst geliefert wurden.

Der Preis des Verzeichnisses beträgt Fr. 12.-.

Es kann beim Verlag des Schweizerischen Handelsamtsblattes gegen Vorauszahlung von Fr. 12.- auf Postcheckkonto 30-520 Schweizerisches Handelsamtsblatt, Bern, bezogen werden (Bestellung auf der Rückseite des Abschnittes vermerken).

Liste des associations professionnelles et économiques de la Suisse

(14^e édition)

Une nouvelle édition de ce répertoire a été revue par l'Office fédéral de l'industrie, des arts et métiers et du travail. On y trouve les noms d'environ 1100 associations avec comme jusqu'ici leur adresse, leur année de fondation, leur effectif et le titre de leur périodique. Ces indications sont accompagnées, le cas échéant, des traductions dans les autres langues officielles communiquées par les dites associations.

Le prix de l'exemplaire a été fixé à 12 francs.

La liste peut être obtenue contre versement préalable de fr. 12.- au compte de chèques postaux 30-520 Feuille officielle suisse du commerce, Berne (avec mention de la commande au verso du coupon).

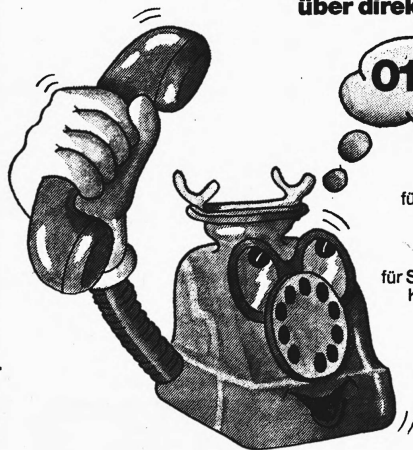
Heute* ist Büro-Halttag!

* seit 1582 schenkt uns der Gregorianische Kalender alle vier Jahre den Schalttag, den 29. Februar.

Machen Sie heute - am Schalttag 29. Februar - halt in Ihrem Büro-Alltag - schalten Sie für einmal ab von Ihren tagtäglichen Problemen. Sie finden so Zeit für Aufgeschobenes, wie die Verbesserung

der Arbeit im Büro. Schalten Sie sich deshalb ein ins Gespräch mit kompetenten Leuten vom Bürofach - nutzen Sie deren Erfahrung.

Kaderleute von Rüegg-Naegeli stehen am Freitag, 29. Februar, über direkten Draht für Ihre Anliegen wie folgt zur Verfügung:



01-201 22 11

Robert K. Meier
von 07.45-10.00 Uhr
und 15.00-17.00 Uhr
für Büroarbeitsplatz-Gestaltung

Hans K. Schilling
von 08.00-10.00 Uhr
und 12.00-14.00 Uhr
für Systemation mit Registraturen,
Karteien und Planungsgeräten

Thomas A. Rüegg
von 10.00-12.00 Uhr
und 14.30-16.30 Uhr
für Trends im Büro und
RN Geschäftspolitik

Theo Schöb
von 09.00-11.00 Uhr
und 13.00-15.00 Uhr
für Produkttendenzen in der
Büro- und Betriebsorganisation

01-810 41 41

Hans U. Hess
von 13.30-17.00 Uhr
für rationelle Beschaffung von
Büromaterial

Walter Kreis
von 10.00-12.00 Uhr
und 14.00-16.00 Uhr
für EDV-Ablagen und
Bildschirmarbeitsplätze

Marcel Staubli
von 09.00-11.00 Uhr
und 13.30-15.00 Uhr
für allgemeine Fragen des
RN Kundendienstes

Erich J. Voegeli
von 09.00-12.30 Uhr
für Textbearbeitung mit Maschinen
zum Diktieren, Schreiben und
Kopieren



Nehmen Sie heute mit Rüegg-Naegeli Kontakt auf - eine gute Gelegenheit. Natürlich sind wir auch nachher für Sie da!

Rüegg-Naegeli

Ihr Wegweiser für das Büro - heute und morgen.

Industrie de pierres scientifiques Hrand Djevahirdjian SA, Monthey

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale ordinaire

le samedi 22 mars 1980, à 11 h., au siège social de Monthey.

Ordre du jour:

1. Rapport du conseil d'administration.
2. Rapport du commissaire vérificateur sur l'exercice 1979.
3. Délibération et approbation des comptes.
4. Décharge au conseil d'administration.
5. Nominations statutaires.
6. Divers.

Les cartes d'admission sont adressées directement à chaque actionnaire.

Le bilan, le compte de profits et pertes et les rapports sont à la disposition des actionnaires dès le 12 mars 1980 au domicile sus-indiqué.

Monthey, le 26 février 1980

Le conseil d'administration

Rostero SA

Convocation

Messieurs les actionnaires sont convoqués en

assemblée générale extraordinaire

pour le vendredi 28 mars 1980, à 10 h., en l'étude de M^r Robert Turrettini, avocat, 22, rue de la Corraiterie, à Genève.

Ordre du jour:

1. Mise en liquidation de la société.
2. Nomination de deux liquidateurs.

Genève, le 26 février 1980

Le conseil d'administration

Demandez à l'administration de la Feuille officielle suisse du commerce un exemplaire-spécimen gratuit de la revue mensuelle «La Vie économique»



BANCA PREALPINA

6901 Lugano, Via S. Balestra 10
Tel. (091) 21 31 13 (15 linee)

Dividendo esercizio 1979

L'assemblea generale ordinaria degli azionisti tenutasi il 22 febbraio 1980, ha deliberato la distribuzione del dividendo di:

Fr. 30.—
Fr. 10.50 imposta preventiva 35%
Fr. 19.50 netto

sulle azioni, rispettivamente sui buoni di partecipazione.

Il pagamento avviene a decorrere dal 25 febbraio 1980, presso la sede di Lugano, contro presentazione della cedola n. 20 per le azioni e della cedola n. 6 per i buoni di partecipazione.

Lugano, il 29 febbraio 1980

Banca Prealpina

Ritmo Electronics SA, Chiasso

Convocazione agli azionisti

Ai sensi degli statuti sociali, i Signori azionisti della Ritmo Electronics SA, Chiasso, sono invitati a partecipare

all'assemblea ordinaria

che avrà luogo a Chiasso, corso San Gottardo 84, il giorno di martedì 25 marzo 1980, alle ore 10 a.m.

L'ordine del giorno prevede la discussione dei seguenti oggetti:

1. Presentazione del bilancio e del conto perdite e profitti al 31 dicembre 1979;
2. Relazione del presidente del consiglio di amministrazione.
3. Approvazione del bilancio, conto perdite e profitti e scarico al consiglio di amministrazione.
4. Nomina del revisore.
5. Eventuali.

Il bilancio ed il conto perdite e profitti sono a disposizione, con relative relazioni, presso il recapito di Chiasso, corso San Gottardo 84, a partire dal 10 marzo 1980.

Per il consiglio di amministrazione
Il presidente: A. Coda

Für die nächste Tagung in erholsamer Atmosphäre -

Hotel HIRSCHEN

9658 Wildhaus
NEU! Panoramasaal (vollklimatisiert), 8 Tagungs-, Seminar- und Banketträume für 10-100 Personen.
 Rufen Sie uns an und verlangen Sie unsere Tagungs-Dokumentation!
Tel. 074-522 52 TX. 719255

Hotels und Restaurants für gehobene Ansprüche



Das Haus mit schönster Aussicht ins Emmental
 Gartenterrasse, Kinderspielplatz, Bankettsäle, Speiserestaurant, gepflegte Küche, Grosser P, auch für Cars. Di. geschlossen
 Familie P. Hanselmann, Tel. 034 22 66 01
Dancing neu eröffnet mit Orchester



Hotel-Restaurant Sternen Zofingen

J. H. Ehmke
 Pfistergasse, 4800 Zofingen
 Tel. 062 51 26 91

empfiehlt sich für:

Geschäftssessen, Versammlungen, Familienfeiern, Saal für alle Anlässe



Gepflegte Gastlichkeit in einmaligem historischem Rahmen

Die Attraktivität der fünf verschiedenen Räume, ab 6 bis 60 Personen, bieten Ihnen eine echte Alternative zum Alltäglichen.

Tel. 052 25 18 67 - Montag geschlossen
 Ausfahrt N 1 Wülflingen-Winterthur



HOTEL NICOLETTA

3920 Zermatt/Schweiz

Erstklasshotel mit 110 Betten, 60 Zimmer mit Bad oder Dusche, Radio, Telefon, TV-Anschluss, Minibars, Rôtisserie - Panoramasaal - TV-Zimmer - Hallenbad - Sauna - BBC-Höhensonne - Solarium - Kinderspielzimmer. Ruhige, zentrale Lage; gegenüber Tennisplätzen/Eisplatz. Geöffnet Sommer und Winter. Günstige Vor- und Nachsaisonpreise.

Tel. 028 66 11 51, Telex 38108 nicol ch, Dir. B. Buchmann.



Riederalp 1950 m

Das komfortable ****-Hotel mit der persönlichen Betreuung. Mitten im grossen Skigebiet am Aletschgletscher. Absolut schneesicher.

Fam. E. Cathrein, 3981 Riederalp
 Tel. 028 27 12 41

Sporthotel Wiriehorn Diemtigtal

Tel. 033 84 14 15



Im Restaurant:
 Spezialitäten und Teller-Service

Im Dancing:
 Sonntag-Donnerstag 19-23 Uhr
 Freitag-Samstag 19-24 Uhr

Après-Ski-Time:
 Trio Peppe Lambert



STRANDHOTEL

Belvedere
 3700 SPIEZ, Tel. 033 54 33 33

Ein leistungsfähiger Betrieb in unmittelbarer Nähe Murten/Bern.

Wir sind darauf vorbereitet, viele Gäste empfangen zu dürfen und alle so zu bedienen, wie man es gerne wünscht. In unserem Bankettsaal können wir Gesellschaften bis zu 400 Personen unterbringen. Für kleinere Gruppen, die eine diskretere Atmosphäre suchen, stehen aparte Säle und Stübli zur Verfügung.

Ganzer Monat März chinesische Spezialitäten.



BERN Hotel Krebs-Garni

Genfergasse 8, Tel. 031 22 49 42

Das gediegene, komfortable Haus beim Bahnhof

Bahnhofausgang Neugasse
 M. + R. Homberger

Hotel Schlössli Restaurant «La Pichette»

Wilderswil - Unspunnen

Gepflegtes Kleinhotel mit persönlicher Note. Günstige Arrangements bis 20. Mai. Gemütliche Räume für Ihre Anlässe.

Tel. 036 22 12 16
 Geschw. Steinmetz und M. Tschanz

HOTEL KREUZ VITZNAU

Garten-Schwimmbad / Bankett- und Konferenzräume / Spezialitätenrestaurant
 Das ganze Jahr geöffnet.

Hans A. Zimmermann, Baslizer
 Tel. 041 83 13 05, Telex 72524



HOTEL EDELWEISS BLATTEN
 Restaurant
 Telefon 028/49 13 63
 Leitschental

- Leitung: Stefan Kalber matten
 Bahnstation Goppenstein
 Postautostation Blatten
- Zimmer mit Warm- + Kaltwasser, Esenbau
 - modernes Matratzenlager
 - grosse Sonnenterrasse
 - Ruhe und gemütliche Atmosphäre
 - gepflegte Küche und Service
 - ganzes Jahr geöffnet

Wir suchen als langfristige Anlage in den Städten Zürich, Bern, Basel und deren Umgebung

Renditenobjekte

in der Grössenordnung von Fr. 5 000 000.- bis Fr. 50 000 000.- Am geeignetsten für uns sind Liegenschaften, welche mindestens 10 Jahre alt sind und günstige Mietzinse aufweisen.

Bei den von uns gekauften Häusern erfolgen keine Kündigungen oder Mietzinsaufschläge an die Mieter.

Wir offerieren Barauszahlung oder auf Leibrentenbasis mit Grossbank-Sicherheit.

Es wollen sich bitte nur direkte Verkäufer, also keine Vermittler, an uns wenden.

Ihre Offerte erwarten wir gerne unter Chiffre L 70121, an Publicitas, 3001 Bern.

Zu verkaufen an zentraler Lage in St. Gallen, mit direktem Zugang zu allen öffentlichen Verkehrsträgern

Wohn- und Geschäftslegenschaft (Zone W III)

ca. 1200/1400 m² einzeln oder gesamthaft ca. 2600 m².

Standort besonders geeignet für Verwaltung mit Publikumsverkehr, Versicherung, Bank, Schule, Alters- oder Kinderheim usw.

Chiffre B 33-901903, Publicitas, 9001 St. Gallen



Inserate erschliessen den Markt

Regional - Lager, Verteilung

Aktuell frei (in Genf): 200 bis 300 m² sauberes, trockenes Lager, Bahnanschluss, Camion-Rampe. Täglicher Lieferungsdienst im Raume Genf-Lausanne mit eigenem Material.

Für weitere Auskünfte:
 Tel. 022 43 76 00 (Int. 15)

Telefonbeantworter

mit 10% Rabatt
 Hörprobe: 01 69 42 40
 Verkauf: 01 32 46 32



White-Westinghouse

Climatiseurs

- Monoblocs à air
- Split à air
- Monoblocs à eau

Pour:

- Salles d'ordinateurs
- Caves à vins
- Bureaux
- Magasins
- etc.

Westelectro SA

Ch. Pyramides 1
 1007 Lausanne
 Rue Dancet 17
 1205 Genève

Verlangen Sie vom Schweizerischen Handelsamtsblatt unentgeltliche Zusendung einer Probeausgabe der Monatschrift «Die Volkswirtschaft».

CTM Computer bieten mehr



Ausgezeichnete Standardprogramme

Pebe Datentechnik AG
 Oberwiesenstrasse 13
 8500 Frauenfeld
 Telefon 054 3 31 21

Inserate erschliessen den Markt



Der Schweizer wählt, was zu ihm passt.

Genauso auch unsere Kopierer.

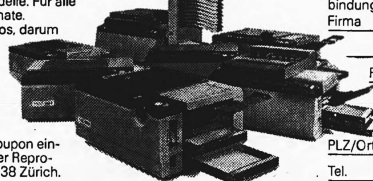
Für jeden Zweck die richtige Klinge. Was für das Messer gilt, gilt auch für unsere Normalpapierkopierer INFOTEC:



Ab Fr. 130.- monatlich

- Senden Sie uns mehr INFOTEC- Informationsmaterial
 - Wir bestellen ein INFOTEC-Gerät 3 Tage gratis zur Probe
- Setzen Sie sich mit uns in Verbindung.
 Firma _____
 Ref. _____
 Str. _____
 PLZ/Ort _____
 Tel. _____ SHA

9 Tischkopierer-Modelle. Für alle Volumina. Für alle Formate. 2 Kassetten. Schillertlos, darum schneller. 30 Kopier/Min. Beinahe service-lös.



Nebenstehenden Coupon ein-senden an Schumacher Repro-Systeme, Postfach, 8038 Zürich.

Schumacher & Repro-Systeme

Hauptplatz, Frohheistr. 27, 8038 Zürich, Tel. 01/45 81 81, Telex 58 274. Filialen: Basel: Utengasse 37, Tel. 061/33 22 17; Bern: Efingerstr. 39, Tel. 031/26 13 13; Lausanne: av. de Chailly 44, Tel. 021/29 61 61; Luzern: Bruchstr. 53, Tel. 041/22 81 85; St. Gallen: Birnbäumstr. 50, Tel. 071/26 44 78; Genf: 15, rue des Rois, Tel. 022/21 63 01; Susteren/VS: Hexenplatz, Tel. 027/63 23 08.